



WEB EDITION
SENSUS INFOTAINMENT



KEDVES VOLVO TULAJDONOS

KÖSZÖNJÜK, HOGY A VOLVÓT VÁLASZTOTTA

Reméljük, hosszú évekig élvezni fogja Volvo járművét. Az autó úgy van kialakítva, hogy biztonságot és kényelmet nyújtson Önnek és utasainak. A Volvo a világ egyik legbiztonságosabb autója. Az Ön Volvója kielégíti az összes jelenlegi biztonsági és környezetvédelmi előírást.

Annak érdekében, hogy jobban élvezhesse autóját, azt javasoljuk, hogy ismerkedjen meg a kezelési útmutatóban leírt berendezésekkel, utasításokkal és karbantartási ismeretekkel.





01 Bevezetés

Bevezetés.....	7
Volvo Sensus.....	7
Információk az interneten.....	8

01



02 MY CAR

MY CAR.....	10
MY CAR - keresési útvonalak.....	11
MY CAR - menüpontok.....	11
MY CAR - autó-beállítások.....	13
MY CAR - vezetéstámogató rendszer.....	14
MY CAR - Rendszerbeállítások.....	15
MY CAR - klímabeállítások.....	16
MY CAR információk.....	17

02



03 Audio és média

Audio és média.....	19
Audio és média - áttekintés.....	20
Audio és média - a rendszer használata...	21
Hátsó kezelőpanel fejhallgató aljzattal*....	25
Kedvencek.....	25
Mentés kedvencként.....	26
Audio és média - hangbeállítások.....	26
Audio és média - általános hangbeállítások.....	27
Audio és média - fejlett hangbeállítások...	28
A hangszínszabályozó beállítása.....	28
Az audioprofil beállítása.....	28
Az audio hangerejének beállítása és automatikus hangerő-szabályozás.....	29
Rádió.....	29
Rádióhangolás.....	30
Automatikus rádióhangolás.....	30
Rádióállomás-lista*.....	30
Manuális rádióhangolás.....	31
Rádióállomások mint előbeállítások.....	32
RDS funkciók.....	33
Riasztások balesetek és katasztrófák esetén.....	33
Közlekedési információk (TP).....	34



Egyéb hálózatokra kiterjesztett (EON) funkció.....	34
Új állomások.....	34
Rádióműsor-típusok PTY.....	35
Rádióműsor-típusok (PTY) keresése.....	35
Rádióműsor-típusok mutatása (PTY).....	36
A hallgatott adót megszakító műsortípusok (PTY) hangerő-szabályozása.....	36
Rádiószőveg.....	36
Automatikus rádiófrekvencia-frissítés (AF).....	37
Regionális rádióműsorok (REG).....	37
Rádiófrekvenciák pásztázása.....	37
RDS funkciók visszaállítása.....	38
Digitális rádió (DAB)*.....	38
Csatornacsoportok mentése (halmazbe-tanítás).....	39
Navigálás a csatornacsoport-listában (halmazban).....	39
DAB - DAB összekapcsolás.....	39
Digitális rádió (DAB)* - hullámhossz.....	40
Digitális rádió (DAB)* - alcsatorna.....	40
Digitális rádió (DAB)* - visszaállítás.....	40
Médialejátszó.....	41
CD/DVD*.....	41



CD/DVD* lemez lejátszása és navigálása.....	42
Audio-/videofájlokat tartalmazó írt lemezek lejátszása és navigálása*.....	43
Gyors előre/hátra.....	44
Lemezszáv vagy audiófájl pásztázása.....	44
Lemezszáv vagy audiófájl véletlenszerű kiválasztása.....	44
DVD* video lemezek lejátszása és navi-gálás.....	45
Kameraszög DVD* video lemezek leját-szásakor.....	46
DivX® Video On Demand*.....	46
Képbeállítások*.....	46
Médialejátszó - kompatibilis fájlformá-tumok.....	47
Külső audioforrás AUX/USB* bemeneten.....	48
Külső audioforrás csatlakoztatása AUX/USB* bemeneten.....	49
Külső audioforrás lejátszása és navigá-lás*.....	50
Külső audioforrás hangerejének beállí-tása.....	51
Bluetooth®* média.....	52
Bluetooth® eszköz* csatlakoztatása és lecsatlakoztatása.....	53
Bluetooth®* eszköz regisztrálása.....	53



Bluetooth® eszköz* automatikus csatla-koztatása.....	55
Váltás másik Bluetooth® eszközre*.....	55
A Bluetooth® eszköz* lecsatlakoztatása... ..	56
Bluetooth® eszköz* eltávolítása.....	56
Bluetooth® telefon-kihangosító*.....	57
Bluetooth® telefon-kihangosító* - áttekin-tés.....	58
Hívások kezdeményezése és fogadása*... ..	58
Bluetooth® telefon-kihangosító* - audio-beállítások.....	59
Bluetooth®* verzió információk.....	60
Telefonkönyv*.....	60
Telefonkönyv* - partnerek gyorskere-sése.....	61
Telefonkönyv* - karaktertábla-billentyűzet a középkonzolon.....	62
Telefonkönyv* - partnerek keresése.....	62
Telefonkönyv* - új partner.....	63
Telefonkönyv* - gyorstárca-számok....	64
Telefonkönyv* - vCard fogadása.....	65
Telefonkönyv* - a memória állapota.....	65
Telefonkönyv* - törlés.....	65
TV*.....	66



TV* csatornák keresése/előre beállított csatornalista.....	67
TV* - csatornafelelés.....	68
Információk az aktuális TV* műsorról.....	69
Teletext*.....	69
A TV* csatorna vétele megszűnt.....	69
Távvezérlő*.....	70
Távvezérlő* - funkciók.....	71
Távvezérlő* - elemcsere.....	72
Audio és média - menü áttekintése.....	72
A menü áttekintése - AM.....	73
A menü áttekintése - FM.....	73
A menü áttekintése - digitális rádió (DAB)*.....	74
A menü áttekintése - CD audio.....	75
A menü áttekintése - CD/DVD* adat.....	75
A menü áttekintése - DVD* videó.....	76
A menü áttekintése - iPod®*.....	76
A menü áttekintése - USB*.....	77
A menü áttekintése - Bluetooth®* média..	77
A menü áttekintése - AUX.....	78
A menü áttekintése - Bluetooth® kihangosító*.....	78
A menü áttekintése - TV*.....	79



Engedélyek.....	80
Típusjóváhagyás.....	82

03



04 Betűrendes tárgymutató

Betűrendes tárgymutató.....	90
-----------------------------	----

04



01



BEVEZETÉS



Bevezetés

Ez az autó normál kezelési útmutatójának melléklete.

Ha bizonytalan az autó funkcióival kapcsolatban, akkor mindenekelőtt a kezelési útmutatót tanulmányozza. További kérdések felmerülése esetén, azt javasoljuk, hogy forduljon egy kereskedőhöz vagy a Volvo Car Corporation képviselőjéhez.

A mellékletben szereplő műszaki adatok, kialakítási jellemzők és ábrák nem kötelező érvényűek. Fenntartjuk az előzetes bejelentés nélküli változtatás jogát.

© Volvo Car Corporation

A kezelési útmutató mobil eszközökön



MEGJEGYZÉS

A kezelési útmutató mobilalkalmazásként letölthető (bizonyos autómódellek és mobil eszközök esetén), lásd www.volvocars.com.

A mobilalkalmazás videó és kereshető tartalmakat is tartalmaz és könnyen navigálható a különböző fejezetek között.

Volvo Sensus

A Volvo Sensus a személyes Volvo élmény középpontja. A Sensus nyújt információkat, szórakozást és funkciókat, amelyek megkönynyítik a tulajdonos életét.



Amikor belül az autójába, akkor irányítani szeretné azt és a mai kommunikációs világban ez információkat, kommunikációt és szórakozást foglal magában, amikor Önnek a legalkalmasabb. A Sensus minden megoldásunkat magában foglalja, amelyek lehetővé teszik a külső világgal történő összeköttetést*, miközben biztosítja az autó összes képességének intuitív kezelését.

A Volvo Sensus az autó számos rendszerének sok funkcióját fogja össze és jeleníti meg a középkonzol kijelzőjén. A Volvo Sensus használatával az autó intuitív felhasználói felületen szabható személyre. Beállításokat végezhet az autó-beállításokban, az audio és média rendszerben, a klímaszabályozásban stb.




01 Bevezetés



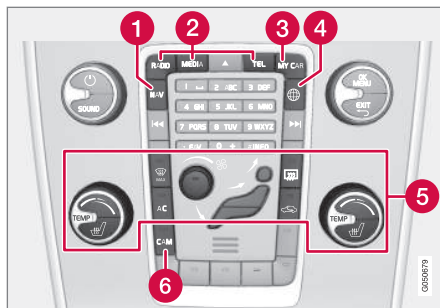
Funkciók kapcsolhatók be és számos különböző beállítás hajtható végre a középkonzol gombjaival és kezelőszerveivel vagy a kormánykerék jobb oldali billentyűzetével*.

A **MY CAR** gomb megnyomására megjelenik a vezetéssel és az autó vezérlésével kapcsolatos összes beállítás, mint például a City Safety, zárok és riasztó, az automatikus ventilátor-fordulatszám, az óra beállítása stb.


A vonatkozó funkciók gombjának megnyomásával: **RADIO**, **MEDIA**, **TEL***, , **NAV*** és **CAM*** egyéb források, rendszerek és funkciók aktiválhatók, például AM, FM, CD, DVD*, TV*, Bluetooth®*, navigáció* és parkolókamera*.

Az összes funkcióval/rendszerrel kapcsolatos további információkért, lásd a kezelési útmutató vagy a jelen melléklet vonatkozó részét.

Áttekintés



A középkonzol vezérlőpanelje. Az ábra vázlatos - a gombok funkcióinak száma és elrendezése a választott felszereltségtől és a piactól függően változó.

- 1 Navigáció* - **NAV**, lásd a különálló mellékletet (Sensus navigáció).
- 2 Audio és média - **RADIO**, **MEDIA**, **TEL***, lásd a jelen melléklet vonatkozó részét.
- 3 Funkció-beállítások - **MY CAR**, lásd MY CAR (o. 10).
- 4 Internetkapcsolattal rendelkező autó - *, lásd a jelen melléklet vonatkozó részét¹.
- 5 Klímavezérlő rendszer, lásd a kezelési útmutatót.
- 6 Parkolókamera - **CAM***, lásd a kezelési útmutatót.

Információk az interneten

A www.volvocars.com weboldalon az autójával kapcsolatos további információkat találhat.

A személyes Volvo ID azonosítóval bejelentkezhet a My Volvo web szolgáltatásba, ami egy személyes weboldal Önnek és az autójának.



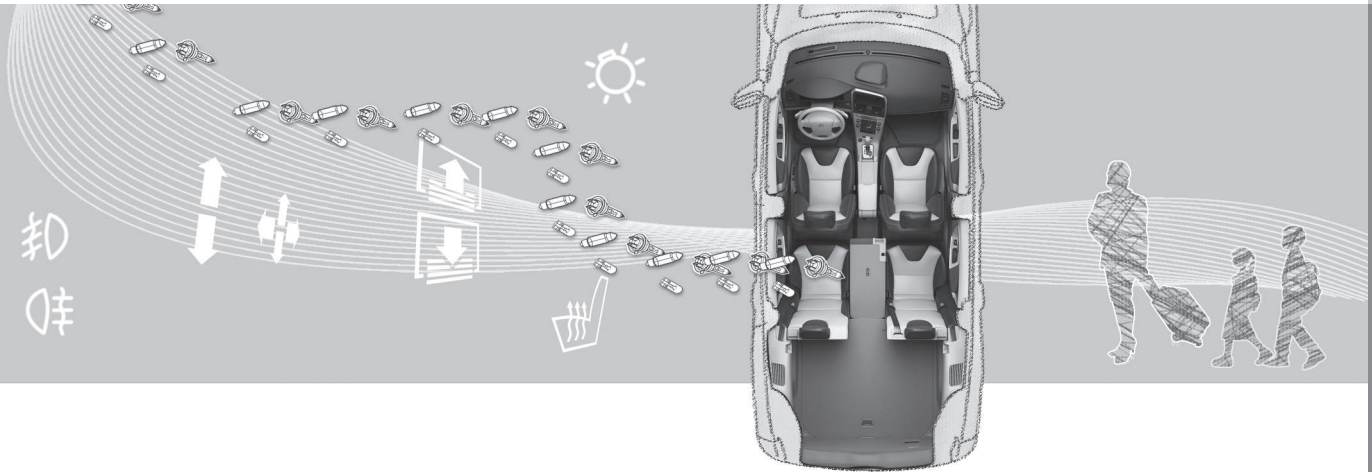
QR-kód

A QR-kód olvasásához QR-kód olvasó szükséges, amely kiegészítő programként (alkalmazás) számos mobiltelefonra letölthető. A QR-kód olvasó letölthető például az App Store, Windows Phone vagy Google Play áruházból.

¹ Az információk csak akkor érhetőek el, ha az autó fel van szerelve ezzel a funkcióval.

02

MY CAR





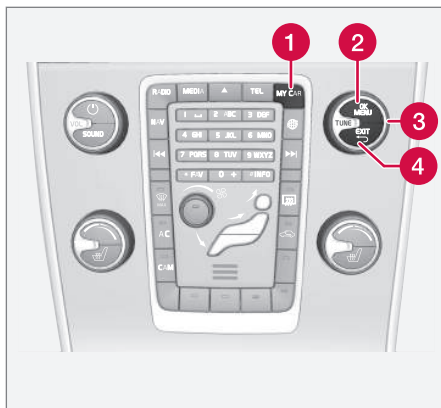
MY CAR

A MY CAR az a menüforrás, amely az autók sok funkcióját kezeli, például City Safety™, zárák és riasztó, automatikus ventilátor-fordulatszám, az óra beállítása stb.

Bizonyos funkciók állandóak, mások pedig opcionálisak - a lehetőségek az egyes piacoktól függően is eltérőek.

Működés

A navigálás a középkonzol gombjaival vagy a kormánykerék jobb oldali billentyűzetével* történik a menükben.



Kezelőpanel a középkonzolon és a kormánykerék billentyűzetén. Az ábra vázlatos - a gombok funk-

cióinak száma és elrendezése a választott felszereltségtől és a piactól függően változó.

- 1 **MY CAR** - megnyitja a MY CAR menürendszert.
- 2 **OK/MENU** - nyomja meg a gombot a középkonzolon vagy a forgókapcsolót a kormánykeréken a kiemelt menüpont kiválasztásához/kijelöléséhez vagy a kiválasztott funkció tárolásához a memóriában.
- 3 **TUNE** - forgassa a gombot a középkonzolon vagy a forgókapcsolót a kormánykeréken a menüpontok közötti fel/le görgetéshez.
- 4 **EXIT**

EXIT funkciók

A menüsinttől és attól függően, hogy milyen funkció van a kurzor az **EXIT** gomb rövid megnyomásakor, az alábbiak valamelyike történhet:

- telefonhívás visszautasítása
- az aktuális funkció megszakítása
- a bevitt karakterek törlése
- a legutóbbi kiválasztások visszavonása
- felfelé haladás a menürendszerben.

Az **EXIT** gomb hosszú megnyomása a MY CAR menürendszer normál nézetéhez vezet vagy, ha a normál nézetben van, akkor a legmagasabb menüsintre visz (fő forrás menü).



MY CAR - keresési útvonalak

A MY CAR menüben kezelheti az autó számos funkcióját, például beállíthatja az órát, a külső tükröket és a zárat.

Az aktuális menüsint a középkonzol képernyőjének jobb oldali felső sarkában látható. A keresési útvonalak a menürendszer funkcióihoz az alábbi úrlapon vannak meghatározva:

Beállítások → Járműbeállítások → Zár-beállítások → Ajtók nyitása → Vezetőajtó, majd a többi ajtó.

Az alábbi példa azt mutatja, hogyan érhet el és állíthat be egy funkciót a kormánykerék bilentyűzetének segítségével:

1. Nyomja meg a középkonzol **MY CAR** gombját.
2. Görgessen a kívánt menühöz, például **Beállítások**, a forgókapcsolóval, majd **nyomja meg** a forgókapcsolót - egy almenü nyílik meg.
3. Görgessen a kívánt menühöz, például **Járműbeállítások**, majd nyomja meg a forgókapcsolót - egy almenü nyílik meg.
4. Görgessen a **Zár-beállítások** lehetőséghez, és nyomja meg a forgókapcsolót - egy új almenü nyílik meg.

5. Görgessen az **Ajtók nyitása** lehetőséghez, majd nyomja meg a forgókapcsolót - egy almenü nyílik meg a kiválasztható funkciókkal.
6. Görgessen a **Minden ajtó és Vezetőajtó,** majd a **többi ajtó** lehetőségek között, majd nyomja meg a forgókapcsolót - a lehetőség ki van választva.
7. Lépjen ki a programozásból a menükben történő visszafelé lépésekkel az **EXIT** gomb rövid megnyomásával vagy egy hosszú megnyomásával.

Az eljárás ugyanaz, mint a középkonzol kezelőszerveinek, (o. 10) esetében: **OK/MENU,** **EXIT** és **TUNE** gomb.

Kapcsolódó információk

- MY CAR (o. 10)
- MY CAR - menüpontok (o. 11)

MY CAR - menüpontok

A MY CAR menüben kezelheti az autó sok funkcióját, például beállíthatja az órát, a külső tükröket és a zárat.

Az alábbi lehetőségek állnak rendelkezésre a **MY CAR** menüforrásban:

- **My S60¹**
- **Üzemanyag-infó²**
- **DRIVE³/Hibrid²**
- **Támog. rendsz.**
- **Beállítások**

My S60¹

MY CAR → My S60¹

A kijelző képernyő csoportosítva mutatja az autó összes vezetéstámogató rendszerét - ezek itt aktiválhatók inaktíválhatók.

Utazási statisztikák²

MY CAR → Üzemanyag-információ

A képernyő oszlopgrafikon formájában mutatja az átlagos elektromosság és üzemanyag-fogyasztás előzményeit.

DRIVE³

MY CAR → DRIVE

¹ Az autómoddeltől függően.

² A V60 Plug-in Hybrid esetében.

³ Az V40, V40 Cross Country, S60, V60, XC60, S80 és V70/XC70 modellek esetében.



Itt vannak leírva a Volvo DRiVE koncepció részei, többek között. Válasszon az alábbi lehetőségek közül:

- **Start/Stop**

Itt a Start/Stop funkcióról található információk.

- **Öko-típek**

Itt tanácsok, javaslatok és a gazdaságos közlekedés jelentőségének leírása érhető el.

Hybrid²

MY CAR → Hibrid

Itt az autó hajtásrendszereire vonatkozó információk érhetők el. Válasszon az alábbi lehetőségek közül:

- **Energiaáramlás**

A képernyő mutatja, hogy a belsőégésű vagy az elektromos motor hajtja-e az autót és hogyan áramlik a hajtóerő.

- **Menetmódok**

Az autó különböző hajtásmódjainak magyarázata.

- **Öko-típek**

Itt tanácsok, javaslatok és a gazdaságos közlekedés jelentőségének leírása érhető el.

Vezetéstámogató rendszer

MY CAR → Támog. rendsz.

A képernyő az autó vezetéstámogató rendszereinek pillanatnyi állapotának összefoglalását mutatja.

Beállítások

MY CAR → Beállítások

A menük az alábbiak szerint épülnek fel:

1. menüsint

2. menüsint

3. menüsint

4. menüsint

Itt a **Beállítások** alatti menü 4 első menüsintjé látható. Bizonyos funkciók állandóak, mások pedig opcionálisak - a lehetőségek az egyes piacoktól függően is eltérőek.

Amikor kiválasztható egy funkció aktiválása/**Be** vagy inaktíválása/**Ki**, akkor egy négyzet jelenik meg:

Be: Kiválasztott négyzet.

Ki: Üres négyzet.

- Válassza ki a **Be/Ki** lehetőséget az **OK** gombbal - majd lépjen vissza a menüből az **EXIT** gombbal.

Menük a beállítások alatt

- **Járműbeállítások**, lásd MY CAR - autó-beállítások (o. 13)
- **Vezetéstámogató rendszerek**, lásd MY CAR - vezetéstámogató rendszer (o. 14)
- **Rendszeropciók**, lásd MY CAR - Rendszerbeállítások (o. 15)
- **Audio beállítások**, lásd Audio és média - általános hangbeállítások (o. 27)
- **Klímabeállítások**, lásd MY CAR - klímabeállítások (o. 16)
- **Kedvencek (FAV)** - egy általánosan használt funkciót a MY CAR menüben a **FAV** gombhoz rendel, lásd Kedvencek (o. 25)
- **Volvo On Call**, különálló útmutatóban tárgyalva.
- **Információ**, lásd MY CAR információk (o. 17)

Kapcsolódó információk

- MY CAR (o. 10)
- MY CAR - keresési útvonalak (o. 11)

² A V60 Plug-in Hybrid esetében.



MY CAR - autó-beállítások

A MY CAR menü autó-beállítások menüpontja kezeli az autó számos funkcióját, például az autókulcs-memóriát és az ajtózár-beállításokat.

Járműbeállítások
Gyújtáskulcs-memória
Be
Ki
Zár-beállítások
Automatikus ajtóreteszelés
Be
Ki
Ajtók nyitása
Minden ajtó
Vezetőajtó, majd a többi ajtó
Kulcs nélküli beszállás
Minden ajtó
Tetszőleges ajtó
Azonos oldalon lévő ajtók
Mindkét első ajtó

Megerősítés hanggal
Be
Ki
Csökkentett védelem
Egyszeri aktiválás
Lekérdezés kiszálláskor
Külső tükör-beállítások
Tükrök behajtása
Bal oldali tükör döntése
Jobb oldali tükör döntése
Világítás-beállítások
Belső világítás
Lábtérvilágítás
Fényhangulatok
Fényhangulatok: Színek
Az ajtólezárás fényjelzése
Be
Ki

Fényjelzés ajtókioldáshoz
Be
Ki
Keresőfény időtartama
Ki
30 mp
60 mp
90 mp
Hazakisérő fény idő
Ki
30 mp
60 mp
90 mp
Irányjelző háromszor villan
Be
Ki



Időszakos BO-közlekedés

Be

Ki

vagy

Időszakos JO-közlekedés

Be

Ki

Aktív kanyarfényszóró

Be

Ki

Kiegészítő fényszóró

Be

Ki

Keréknyomás-ellenőrző rendszer

Figyelmeztetés túl alacsony keréknyomásnál

Keréknyomás kalibrálása

Kormányerő

Alacsony

Közepes

Magas

Sebesség az infotainment kijelzőn

Be

Ki

Autóbeállítások visszaállítása

A **Járműbeállítások** minden menüje rendelkezik eredeti gyári beállításokkal.

Kapcsolódó információk

- MY CAR (o. 10)
- MY CAR - menüpontok (o. 11)

MY CAR - vezetéstámogató rendszer

A MY CAR menüforrás vezetéstámogató rendszerek menü menüpontjában olyan funkciók kezelhetők, mint az ütközésfigyelmeztető rendszer és a sávtartó rendszer.

Vezetőtámogató rendszerek

Figyelm. ütközésre

Be

Ki

Figyelmeztetési távolság

Hosszú

Normál

Rövid

Figyelmeztető hang

Be

Ki

Lane Departure Warning

Lane Departure Warning

Be

Ki



Indításkor be Be Ki
Nagyobb érzékenység Be Ki
Sávtartó asszisztens
Sávtartó asszisztens Be Ki
Asszisztens opciók Teljes funkció Csak rezgő jelzés Csak kormányzási segítség
Közlekedési jelzések mutatása Be Ki

Sebességre figyelmeztetés

Be
Ki

DSTC

Be
Ki

City Safety

Be
Ki

BLIS

Be
Ki

Követési távolságra figyelmeztetés

Be
Ki

Driver Alert

Be
Ki

Kapcsolódó információk

- MY CAR (o. 10)
- MY CAR - menüpontok (o. 11)

MY CAR - Rendszerbeállítások

A MY CAR menü rendszerbeállítások menüje kezeli az olyan funkciókat, mint például az idő és a nyelvek.

Rendszeropciók

Idő

Itt állítható be a kombinált műszerfal órája.

Időformátum

12 ó
24 ó

Képernyőkímélő

Be
Ki

A kijelző képernyő aktuális tartalma bizonyos inaktív idő elteltével elhalványul és üres képernyő váltja fel, ha nem választ ki semmilyen lehetőséget.

Az aktuális képernyő visszatér, ha működteteti a kijelző valamelyik gombját vagy kezelőszervét.

Nyelv

A menüszövegek nyelvének beállítása.



Súgószöveg megjelenítése

Be

Ki

A lehetőség kiválasztásakor a kijelző pillanatnyi tartalmához tartozó magyarázó szöveg jelenik meg.

Táv.- és üzemany-egys.

MPG (UK)

MPG (US)

km/l

l/100km

Hőmérséklet egység

Celsius

Fahrenheit

Megváltoztatható a külső hőmérséklet megjelenítésének és a klímavezérlő rendszer beállításának mértékegysége.

Hangerő-szint

Első parkolássegítő hangerő

Hátsó parkolássegítő hangerő

Csengetési hangerő

Rendszeropciók visszaállítása

A **Rendszeropciók** minden menüje rendelkezik eredeti gyári beállításokkal.

Kapcsolódó információk

- MY CAR (o. 10)
- MY CAR - menüpontok (o. 11)

MY CAR - klímabeállítások

A MY CAR menüforrás klímabeállítás menüpontjában olyan funkciók kezelhetők, mint a ventilátor beállítása és a visszakeringtetés.

Klímabeállítások

Auto. ventilátor-beáll.

Normál

Magas

Alacsony

Időzítő belső keringtető módhoz

Be

Ki

Auto. hátsó ablakfűtés

Be

Ki

Kormányfűtés autom. bekapcs.

Be

Ki

Vezetőülés-fűtés autom. bekapcs.

Be

Ki



Belsőlevegő-minőségrendszer

Be

Ki

Klímabeállítások visszaállítása

A **Klímabeállítások** minden menüje rendelkezik eredeti gyári beállításokkal.

Kapcsolódó információk

- MY CAR (o. 10)
- MY CAR - menüpontok (o. 11)

MY CAR információk

A **MY CAR** menürendszer információk menüpontja kezeli az olyan funkciókat, mint a kulcsok száma és a VIN szám.

Információ

Kulcsok száma

VIN-szám

DivX® VOD-kód

Bluetooth szoftver-verzió az autóban

Kapcsolódó információk

- MY CAR (o. 10)
- MY CAR - menüpontok (o. 11)

03



AUDIO ÉS MÉDIA





Audio és média

Az audio- és médiarendszer a rádióból, (o. 29). oldal, médialejátszóból, (o. 41). oldal, TV-ből,* (o. 66). oldal áll és képes mobiltelefonokkal* (o. 57). oldal kommunikálni. Az információk a középkonzol felső részén elhelyezkedő 5-hüvelykes képernyőn* jelennek meg. A funkciók a kormánykerék gombjaival, a képernyő alatti középkonzollal vagy egy távvezérlővel*, (o. 70). oldal vezérelhetők.

Ha az audio- és médiarendszer aktív a motor leállításakor, akkor automatikusan bekapcsol a kulcs következő, legalább I kulcshelyzetbe kapcsolásakor és ugyanazzal a forrással folytatja (például rádió), mint a motor leállításakor (a vezetőajtót be kell zárni a kulcs nélküli rendszerekkel* felszerelt autók esetében).

Az audio- és médiarendszer a be-/kikapcsoló gomb megnyomásával 15 percig használható anélkül, hogy a távvezérlős kulcs a gyújtás-kapcsolóban lenne.

Az autó beindításakor az audio- és médiarendszer ideiglenesen kikapcsol és a motor beindulását követően folytatja a működését.



MEGJEGYZÉS

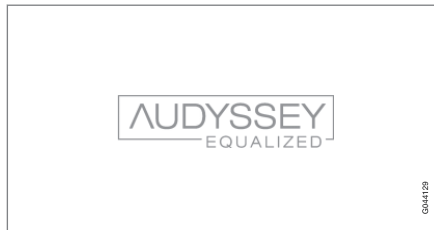
Távolítsa el a távvezérlős kulcsot a gyújtáskapcsolóból, ha az infotainment rendszer használatban volt a motor leállításakor. Ezzel elkerülheti az akkumulátor szűkös merítését.

Dolby Digital, Dolby Pro Logic*



A Dolby Laboratories engedélyével készült. A Dolby Digital, Dolby Pro Logic és a dupla-D szimbólum a Dolby Laboratories védjegyei.

Audyssey MultEQ*



A hangzás fejlesztése és hangolása az Audyssey MultEQ rendszer használatával történt a világklasszis hangzásélmény biztosítása érdekében.

Kapcsolódó információk

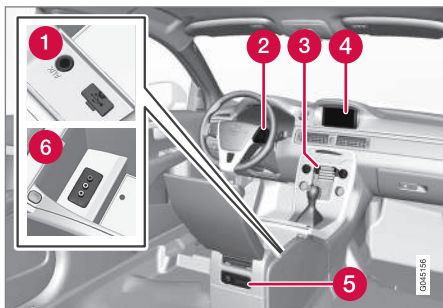
- Audio és média - áttekintés (o. 20)
- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)

- Audio és média - menü áttekintése (o. 72)
- Audio és média - hangbeállítások (o. 26)
- Képbéállítások* (o. 46)
- Kedvencek (o. 25)



Audio és média - áttekintés

Az audio- és médiarendszerhez különböző részeinek áttekintése.



- 1 AUX és USB* bemenetek külső audioforrásokhoz, (o. 48). oldal (például iPod®).
- 2 Kormánykerék-billentyűzet*.
- 3 A középkonzol vezérlőpanelje.
- 4 5-hüvelykes kijelző.
- 5 Hátsó kezelőpanel, (o. 25). oldal fejhallgató aljzattal*.
- 6 A/V-AUX bemenet*.

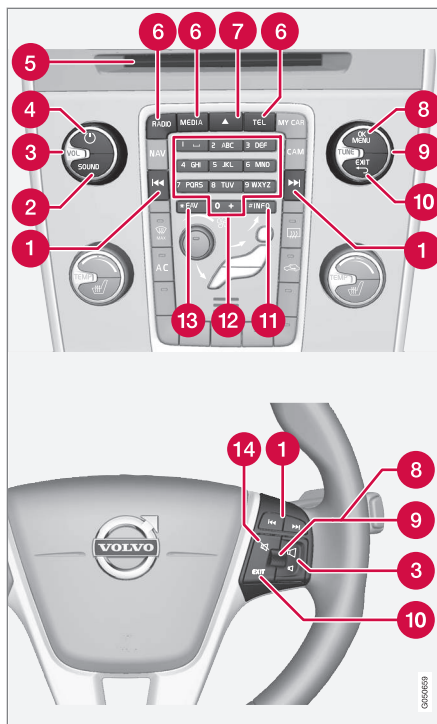
Kapcsolódó információk

- Audio és média (o. 19)
- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)



Audio és média - a rendszer használata

Az audio és médiarendszert a középkonzolról és részben a kormánykerék gombjairól lehet vezérelni. Az információk a középkonzol felső részén elhelyezkedő képernyőn jelennek meg.



- 1** Görgetés/gyors tekerés/keresés - A rövid megnyomás lemezsávok, mentett rádióállomások¹ vagy fejezetek² közötti

görgetésre szolgál. A **hosszú megnyomás** lemezsávok gyors tekerésére vagy a következő fogható rádióállomás keresésére szolgál.

- 2** **SOUND** - nyomja meg az hangbeállítások (mély, magas stb.) eléréséhez. További tájékoztatásért, lásd általános hangbeállítások, (o. 27).
- 3** **VOL** - hangerő növelése vagy csökkentése.
- 4** **ON/OFF/MUTE** - a **rövid megnyomás** bekapcsolja a rendszert, a **hosszú megnyomás** (amíg a képernyő ki nem kapcsol) kikapcsolja. Ne feledje, hogy a teljes Sensus rendszer (beleértve a navigációs * és a telefon funkciókat*) ugyanekkor be-/kikapcsol. Röviden nyomja meg a hang elnémításához (MUTE) vagy a hang visszakapcsolásához, ha ki van kapcsolva.
- 5** Lemezbehelyező és kiadó nyílás.
- 6** **Fő források** - nyomja meg a fő forrás kiválasztásához (például **RADIO**, **MEDIA**). Az utolsó aktív forrás jelenik meg (például **FM1**). Ha a **RADIO** vagy **MEDIA** forrásnál van és megnyomja a fő forrás gombot, akkor a forrás nézet jelenik meg. Ha a **TEL*** vagy **NAV*** menüben van és megnyomja a fő forrás gombot, akkor egy

¹ DAB rádióra nem vonatkozik.

² Csak DVD lemezekre vonatkozik.



03 Audio és média



helyi menü jelenik meg az általánosan használt menüpontokkal.

- 7 Lemezkiadás.
- 8 **OK/MENU** - nyomja meg a kormánykerék forgókapcsolóját vagy a középkonzol gombját a menüválasztások jóváhagyásához. Ha a normál nézetben van és megnyomja az **OK/MENU** gombot, akkor egy menü jelenik meg a kiválasztott forráshoz (például **RADIO** vagy **MEDIA**). Ha alsóbbrendű menük érhetők el, akkor a képernyőn jobbra egy nyíl látható.
- 9 **TUNE** - forgassa a kormánykerék forgókapcsolóját vagy a középkonzol gombját

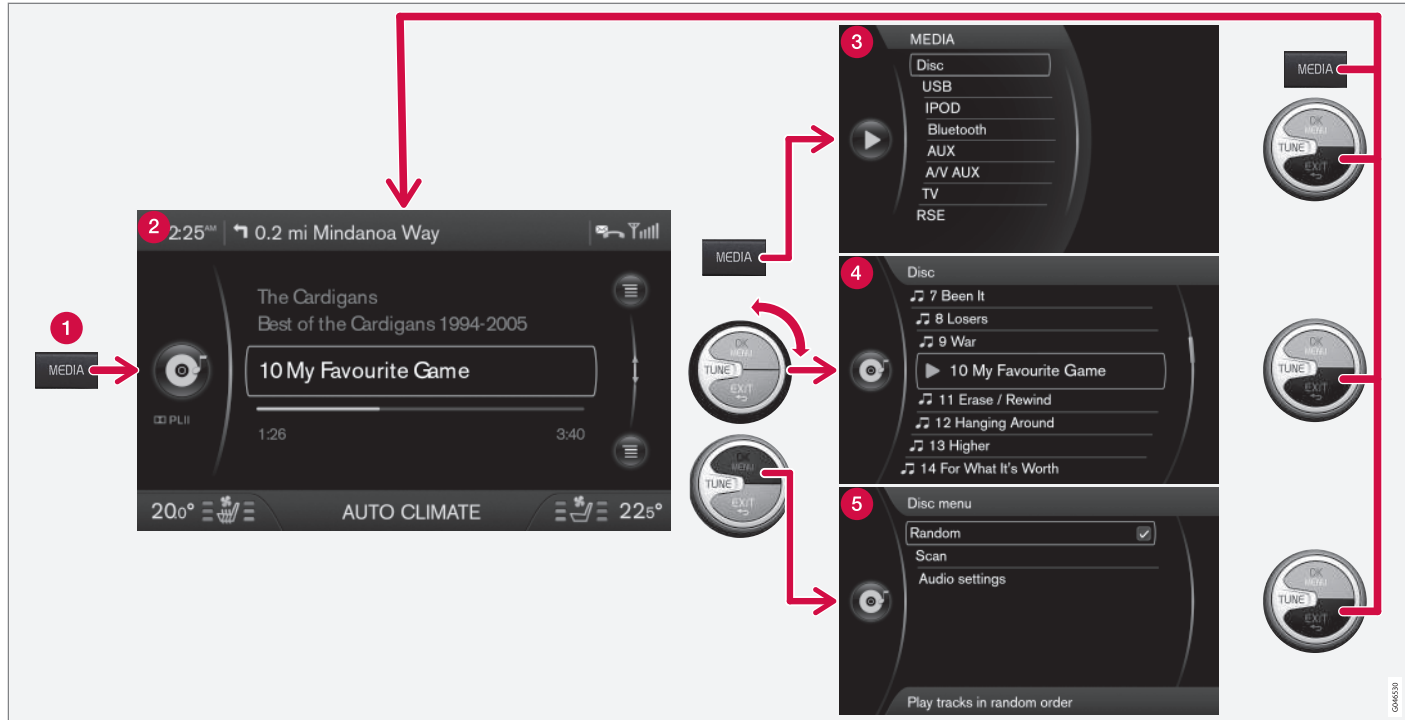
a lemezsávok/mappák, rádió és TV* állomások, telefonpartnerek* közötti görgetéshez vagy a lehetőségek közötti navigáláshoz a kijelzőn.

- 10 **EXIT** - a **rövid megnyomás** felfelé vezet a menürendszerben, megszakítja a pillanatnyi funkciót, megszakítja/visszautasítja a telefonhívásokat vagy törli a bevitt karaktereket. A **hosszú megnyomás** a normál nézethez visz vagy, ha már a normál nézetben van, akkor a legmagasabb menüponthoz (fő forrás nézethez). Innen ugyanazok a forrás gombok érhetők el, mint a középkonzolon (6).

- 11 **INFO** - Ha a képernyőm megjeleníthető további információk állnak rendelkezésre, akkor nyomja meg az **INFO** gombot azok megjelenítéséhez.
- 12 Memóriagombok, számok és betűk bevitelére.
- 13 **FAV** – gyorsgomb a kedvencek beállításához. A gomb általánosan használt funkciókhoz programozható be (például FM, AUX). További tájékoztatásért, lásd kedvencek, (o. 25).
- 14 **MUTE** – nyomja meg a rádió/média audio kikapcsolásához vagy az audio visszakapcsolásához, ha ki van kapcsolva.



Menük



A példa a különböző funkciókhoz navigálást mutatja egy lemez lejátszása közben. (1) fő forrás gomb, (2) normál nézet, (3) hivatkozás/forrás menü, (4) gyorsmenü, (5) forrás menü.

1 Fő forrás gomb - nyomja meg a fő forrás váltásához vagy a hivatkozás/forrás menü

mutatásához az aktív forrásra vonatkozóan.

2 Normál nézet - a forrás normál módja.



- 3 **Hivatkozás/forrás menü** - általában használt menüpontokat mutat, például a **TEL** és a **MEDIA** (az aktív forrás fő forrás gombjának (1) megnyomásával érhető el).
- 4 **Gyorsmenü** - gyors mód a **TUNE** gomb forgatásakor, például a lemezek sávjai, rádióállomások stb. közötti váltáshoz.
- 5 **Forrás menü** - a navigáláshoz a menüben (az **OK/MENU** gomb megnyomásával érhető el).

A megjelenés a forrástól, az autó felszereltségétől, a beállításoktól stb. függ.

Válassza ki a fő forrást a fő forrás gomb megnyomásával (1) (**RADIO, MEDIA, TEL**). A forrás menük közötti navigáláshoz, használja a **TUNE, OK/MENU, EXIT** gombokat vagy a fő forrás gombot (1).

A rendelkezésre álló funkciókkal kapcsolatban, lásd Audio és média - menü áttekintése (o. 72).

Kapcsolódó információk

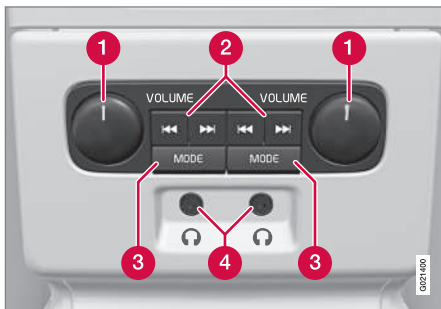
- Audio és média (o. 19)



Hátsó kezelőpanel fejhallgató aljzattal*

Lehetséges fejhallgató csatlakoztatása és különálló média hallgatása, amelyet a hátsó kezelőpanelen lehet kiválasztani.

A legjobb hangvisszaadás érdekében, 16-32 ohm impedanciájú és 102 dB vagy ennél magasabb érzékenységgű fejhallgató használata javasolt.



- 1 **VOLUME** – Hangerő, bal és jobb.
- 2 Előre és hátra görgetés/keresés.
- 3 **MODE** - Válasszon a **AM**, **FM1**, **FM2**, **DAB1***, **DAB2***, **Lemez**, **USB***, **iPod***, **Bluetooth***, **AUX**, **TV*** és be/ki lehetőségek közül. Olvasson az **AUX** vagy **USB***, (o. 49). oldal, vagy **Bluetooth®**, (o. 53).

oldal kapcsolaton keresztüli csatlakoztatásról.

- 4 Fejhallgató aljzatok (3,5 mm).

Bekapcsolás/kikapcsolás

A kezelőpanel a **MODE** gombbal aktiválható. A kikapcsolás a **MODE** gomb hosszú megnyomásával vagy a motor leállításával lehetséges.

Előre és hátra görgetés/keresés

A (2) megnyomása görget a lemezsávok/audiófájlok között vagy megkeresi a következő rendelkezésre álló rádióállomást.

Korlátok

A hangszórókon keresztül szóló audioforrás (például **FM1**, **AM**, **Lemez**) nem szabályozható a hátsó kezelőpanelről.

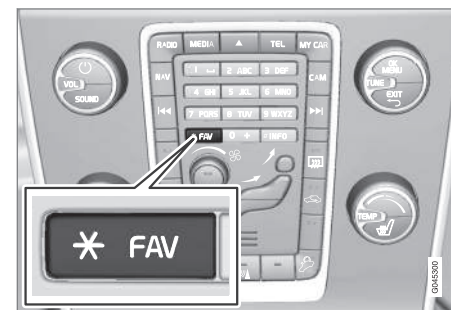
Ahhoz, hogy egy audioforrás kiválasztható és hallgatható legyen a **MODE** gomb használatával, az audioforrásnak elérhetőnek és csatlakoztatva kell lennie az autóban.

Kapcsolódó információk

- Audio és média (o. 19)
- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)

Kedvencek

Kedvencekként mentheti (o. 26). oldal a gyakran használt funkciókat. A menthető funkciók a rádió, média, tolatókamera és MY CAR menüben található, ahol az autó sok funkciója kezelhető, például az óra, a külső tükrök és zárok beállításai. A funkció ezután egyszerűen elérhető a **FAV** gomb megnyomásával.



A **FAV** gomb használható a gyakran használt funkciók mentésére, amelyek ezután egyszerűen a **FAV** gomb megnyomásával elérhetők. Minden funkcióhoz beállíthat egy kedvenct (például **Equalizer**) az alábbiaknak megfelelően:

RADIO módban:

- AM³
- FM1/FM2
- DAB1*/DAB2*

³ Nem vonatkozik a V60 PLUG-IN HYBRID autókra.



MEDIA módban:

- DISC
- USB*
- iPod®*
- Bluetooth®*
- AUX
- TV*

A **MY CAR**, **CAM*** és **NAV*** menük esetében is kiválaszthat és menthet kedvenceket. A **MY CAR** menüben is kiválaszthatók és menthetők kedvencek.

Kapcsolódó információk

- Audio és média (o. 19)
- MY CAR (o. 10)

Mentés kedvencként

*Kedvencekként, (o. 25). oldal, mentheti a gyakran használt funkciókat. A funkció ezután egyszerűen indítható a **FAV** gomb, (o. 21). oldal, megnyomásával.*

Egy funkció kedvencként történő mentéséhez:

1. Válasszon ki egy fő forrást (például **RADIO**, **MEDIA**).
2. Válasszon ki egy hullámhosszat vagy forrást (**FM1**, **Lemez** stb.).
3. Nyomja meg és tartsa nyomva a **FAV** gombot, amíg meg nem jelenik a "kedvencek menü".
4. Forgassa a **TUNE** gombot egy lehetőség kiválasztásához a listából, és nyomja meg az **OK/MENU** gombot a mentéshez.
 - > Amikor a fő forrás (például **RADIO**, **MEDIA**) aktív, akkor a mentett funkció elérhető a **FAV** gomb rövid megnyomásával.

Kapcsolódó információk

- Audio és média (o. 19)
- MY CAR - autó-beállítások (o. 13)

Audio és média - hangbeállítások

Az audiorendszer előre kalibrálva van az optimális hangvisszaadáshoz, de az Ön igényeihez szabható.

Az optimális hangvisszaadás beállítása

Az audiorendszer digitális jelfeldolgozás útján van kalibrálva az optimális hangvisszaadáshoz.

Ez a kalibrálás figyelembe veszi a hangszórókat, erősítőket, az utastér akusztikáját, a hallgató helyzetét stb. az egyes autómmodellek és audiorendszerek kombinációihoz.

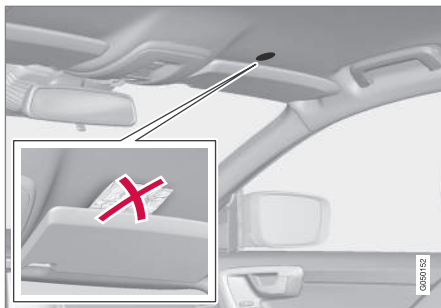
Dinamikus kalibrálás is történik, amely figyelembe veszi a hangerő-szabályozó állását, a rádióvételt és a jármű sebességét.

A használati útmutatóban leírt kezelőszervek, például **Basszus**, **Magas** és **Equalizer** csak arra szolgálnak, hogy a felhasználó a személyes ízlésének megfelelően állíthassa be a hangvisszaadást.

Aktív zajcsökkentés⁴

Az autó aktív zajcsökkentő funkcióval rendelkezik, amely az audiorendszeren keresztül elnyomja a motorzajt az utastérben. Az autó tetőjébe épített mikrofonok észlelik a zavaró hangokat és az audiorendszer ellenzajt bocsát ki a zaj csillapításához.

⁴ Bizonyos motorok esetében.



Mikrofonok az autó tetőjében - az elhelyezkedésük és mennyiségük az autó modelljétől függően változó lehet.

i MEGJEGYZÉS

Ne takarja le az autó mikrofonját, különben zúgó hang lehet hallható az audiorendszerből.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - általános hangbeállítások (o. 27)
- Audio és média - fejlett hangbeállítások (o. 28)
- Az audioprofil beállítása (o. 28)

Audio és média - általános hangbeállítások

Az audio- és médiarendszer általános hangbeállításai.

Nyomja meg a **SOUND** gombot, (o. 21). oldal a hangbeállítások menüjének eléréséhez (**Basszus**, **Magas** stb.). Görgessen előre a **SOUND** vagy **OK/MENU** gombbal a kívánt beállításhoz (például **Magas**).

Módosítsa a beállítást a **TUNE** gomb forgatásával, majd mentse a beállítást az **OK/MENU** gombbal.

Folytassa a **SOUND** vagy **OK/MENU** gomb nyomását az egyéb lehetőségek eléréséhez:

- **Surround*** - Beállítható a be/ki helyzet. A be állapot kiválasztásakor a rendszer állítja be a beállításokat az optimális hangvisszaadáshoz. Normális esetben ekkor a DPLII és a jelenik meg a kijelzőn. Ha a felvétel Dolby Digital technológiával készült, akkor a lejátszás ezzel a beállítással történik, ekkor a jelenik meg a kijelzőn. A ki lehetőség kiválasztásakor 3-csatornás sztereo hangzás érhető el.
- **Basszus** - A mély hangok szintje.
- **Magas** - A magas hangok szintje.
- **Fader** - Az első és a hátsó hangszórók egyensúlya.

- **Balance** - A bal és jobb oldali hangszórók egyensúlya.
- **Mélyszugárzó*** - A mély hangszóró szintje.
- **DPL II középső hangerő/3-csatornás surround*** - A középső hangszóró hangereje.
- **DPL II-surround** ⁵ - A surround szintje.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Audio és média - hangbeállítások (o. 26)
- Audio és média - fejlett hangbeállítások (o. 28)

⁵ Csak, ha be van kapcsolva a Surround hangzás.



Audio és média - fejlett hangbeállítások

Állítsa be a rádió- és médiarendszer hangbeállításait az igényei szerint.

Az alábbi funkciók állíthatók be:

- A hangszínszabályozó beállítása (o. 28)
- Az audioprofil beállítása (o. 28)
- Az audio hangerejének beállítása és automatikus hangerő-szabályozás (o. 29)
- Külső audioforrás hangerejének beállítása (o. 51)

Kapcsolódó információk

- Audio és média - hangbeállítások (o. 26)
- Audio és média - általános hangbeállítások (o. 27)

A hangszínszabályozó beállítása

A hangszínszabályozó* és a hangerő beállítása a különböző rádiófrekvenciákhoz vagy TV-hez.

1. Nyomja meg az **OK/MENU** gombot a média forrás normál nézetében a **Audio beállítások** eléréséhez, majd válassza a **Equalizer** lehetőséget.
2. Válassza ki a hullámhosszat a **TUNE** gomb forgatásával, majd erősítse meg az **OK/MENU** gombbal.
3. Állítsa be az audio-beállításokat a **TUNE** gomb forgatásával, majd erősítse meg az **OK/MENU** gombbal. Folytassa a többi hullámhosszal, amelyeket be szeretne állítani.
4. Amikor végzett az audio-beállításokkal, nyomja meg az **EXIT** gombot a jóváhagyáshoz és a visszatéréshez a normál nézethez.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - fejlett hangbeállítások (o. 28)
- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)

Az audioprofil beállítása

Állítsa be az audioprofil*, hogy igényei szerint optimalizálja a hangélményt.

A hangélmény optimalizálható a vezetőüléshez, a két első üléshez vagy a hátsó üléshez. Ha elöl és hátul is utaznak utasok, akkor az ajánlott beállítás a két első ülés. A lehetőségek a média forrás normál nézetében az **OK/MENU** gomb megnyomásával, és a **Audio beállítások** → **Hangfokozat** menüpont kiválasztásával érhetők el.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - hangbeállítások (o. 26)
- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)



Az audio hangerejének beállítása és automatikus hangerő-szabályozás

Állítsa be az audio kompenzációt az utastér túl magas zajszintjéhez.

Az audiorendszer, az autó sebességének függvényében, a hangerő növelésével kompenzálja az utastér zavaró zajait. A kompenzáció szintje az alacsony, közepes, magas vagy ki értékekre állítható. A szint kiválasztásához a média forrás normál nézetében nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza ki a **Audio beállítások** → **Hangerő-kompenzáció** menüpontot.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - fejlett hangbeállítások (o. 28)
- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)

Rádió

Lehetséges az AM⁶ és FM rádiófrekvenciák és, bizonyos esetekben a digitális rádió (DAB)*, (o. 38). oldal, hallgatása is.



A rádió funkciók kezelőszervei.

A rádió kezeléséhez, lásd A rendszer használata, (o. 21). oldal.

AM⁷/FM rádió

- Rádióhangolás (o. 30)
- Rádióállomások mint előbeállítások (o. 32)
- Rádiófrekvenciák pásztázása (o. 37)
- RDS funkciók (o. 33)
- Rádióműsor-típusok PTY (o. 35)
- Rádiószöveg (o. 36)

Digitális rádió* (DAB)

- Digitális rádió (DAB)* (o. 38)
- Csatornacsoportok mentése (halmazbe-tanítás) (o. 39)
- Navigálás a csatornacsoport-listában (halmazban) (o. 39)
- Rádióállomások mint előbeállítások (o. 32)
- Rádiófrekvenciák pásztázása (o. 37)
- Rádióműsor-típusok PTY (o. 35)
- Rádiószöveg (o. 36)
- DAB - DAB összekapcsolás (o. 39)
- Digitális rádió (DAB)* - hullámhossz (o. 40)
- Digitális rádió (DAB)* - alcsatorna (o. 40)
- Digitális rádió (DAB)* - visszaállítás (o. 40)

Kapcsolódó információk

- Audio és média - menü áttekintése (o. 72)

⁶ Nem vonatkozik a V60 Plug-in Hybrid járművekre.

⁷ Nem vonatkozik a V60 Plug-in Hybrid járművekre.



Rádióhangolás

A rádió automatikusan összeállít egy rádióállomás-listát,* (o. 30). oldal a pillanatnyilag fogható legerősebb rádióállomásokból. Lehetőség van az automatikus (o. 30). oldal vagy manuális (o. 31). oldal, rádióhangolás aktiválására.



MEGJEGYZÉS



A vétel attól függ, hogy milyen jó a jel erőssége és a jelminőség. Az adást számos tényező zavarhatja, például magas épületek vagy az adó nagy távolsága. A lefedettség attól függően is változhat, hogy hol tartózkodik az országon belül.

Kapcsolódó információk

- Rádió (o. 29)

Automatikus rádióhangolás

Megkeresi a következő/előző elérhető állomást.

1. Nyomja meg a **RADIO** gombot, forgassa a **TUNE** gombot, amíg meg nem jelenik a kívánt hullámhossz (például **FM1**), majd nyomja meg az **OK/MENU** gombot.
2. Tartsa nyomva a középkonzol (vagy a kormánykerék*)  /  gombját. A rádió megkeresi a következő/előző elérhető állomást.

Kapcsolódó információk

- Rádióhangolás (o. 30)
- Manuális rádióhangolás (o. 31)

Rádióállomás-lista*

A rádió automatikusan összeállít egy rádióállomás-listát a pillanatnyilag fogható legerősebb rádióállomásokból. Ez lehetővé teszi egy állomás megkeresését, amikor olyan helyre utazik, ahol nem ismeri a rádióállomásokat és azok frekvenciáit.

A listához lépéshez és egy állomás kiválasztásához:

1. Válassza ki a kívánt hullámhosszat (például **FM1**).
2. Forgassa el a **TUNE** gombot egy lépéssel valamelyik irányban. Ez megjeleníti az adott terület összes állomásának listáját. A pillanatnyilag behangolt állomást nagyobb méretű szöveg jelzi a listában.
3. Forgassa újra a **TUNE** gombot valamelyik irányban egy állomás kiválasztásához a listából.
4. Erősítse meg a választását az **OK/MENU** gomb megnyomásával.

**i** MEGJEGYZÉS

- A lista csak azokat az állomásfrekvenciákat mutatja, amelyek pillanatnyilag foghatók, **nem** a kiválasztott hullámhossz rádiófrekvenciájának teljes listáját.
- Ha a pillanatnyilag fogott állomás gyenge, az megakadályozhatja a rádiót az állomáslista frissítésében. Ha ez történik, akkor nyomja meg a **INFO** gombot (miközben az állomáslista látható a kijelző képernyőn), hogy manuális hangolásra váltson és állítson be egy frekvenciát. Ha az állomáslista már nem látható, akkor forgassa a **TUNE** gombot egy lépéssel valamelyik irányban a lista újbóli mutatósához, majd nyomja meg a **INFO** gombot a váltáshoz.

A lista néhány másodperc elteltével eltűnik a kijelző képernyőről.

Ha az állomáslista már nem látható, forgassa a **TUNE** gombot egy lépéssel valamelyik irányban, és nyomja meg az **INFO** gombot a középkonzolon a manuális hangolásra, (o. 31). oldal váltáshoz (vagy a visszatéréshez manuális hangolásról az állomáslista funkcióhoz).

Kapcsolódó információk

- Rádióhangolás (o. 30)

Manuális rádióhangolás

A rádió automatikusan összeállítja a rádióállomás-listát, "(o. 30). oldal , de a rádió hangolása manuálisan is végrehajtható.

A gyári beállítás az, hogy a rádió megmutatja a legerősebb állomások listáját azon a területen, ahol elforgatja a **TUNE** gombot. A rádió-állomás-lista mutatósakor, nyomja meg a **INFO** gombot a középkonzolon a manuális hangolásra váltáshoz. Ez lehetővé teszi egy frekvencia kiválasztását az összes elérhető rádiófrekvencia listájából a kiválasztott hullámhosszon. Más szavakkal, ha elforgatja a **TUNE** gombot egy lépéssel a manuális hangolásban, akkor a frekvencia például a 93,3-ról a 93,4 MHz-re vált stb.

Egy állomás manuális kiválasztásához:

1. Nyomja meg a **RADIO** gombot, forgassa a **TUNE** gombot, amíg meg nem jelenik a kívánt hullámhossz (például **FM1**), majd nyomja meg az **OK/MENU** gombot.
2. Forgassa a **TUNE** gombot a frekvencia kiválasztásához.

i MEGJEGYZÉS

A gyári beállítás az, hogy a rádió automatikusan megkeresi annak a területnek az állomásait, amelyen autózik (lásd a "Rádió-állomás-lista" részt).

Viszont, ha átállította manuális hangolásra (a középkonzol **INFO** gombjának megnyomásával az állomáslista mutatósakor), akkor a rádió a manuális hangolás beállításban marad a következő bekapcsoláskor. A "Rádióállomás-lista" funkció visszaállításához, forgassa el egy lépéssel a **TUNE** gombot (a teljes állomáslista mutatósához), majd nyomja meg az **INFO** gombot.

Ne feledje, hogy ha nem az állomáslista mutatósakor nyomja meg az **INFO** gombot, akkor bekapcsol az **INFO** funkció. A funkcióval kapcsolatos további tájékoztatásért, Audio és média - a rendszer használata (o. 21).

Kapcsolódó információk

- Rádióhangolás (o. 30)
- Automatikus rádióhangolás (o. 30)



Rádióállomások mint előbeállítások

A gyakran használt rádióállomások optimálisan mentve vannak az egyszerű használat elősegítése érdekében.



Mentett állomások.

AM/FM rádió

Hullámhosszonként 10 állomás tárolható (például FM1).

A tárolt állomások a memóriagombokkal választhatók ki.

1. Hangoljon be egy rádióállomást, lásd Rádióhangolás (o. 30).
2. Tartsa nyomva néhány másodpercig a memóriagombokat, a hang erre az időre elnémul és az állomás tárolását követően szólal meg újra. Ezután használható a memóriagomb.

A tárolt csatornák listája megjeleníthető a kijelzőn*. A funkció bekapcsolásához/kikap-

csolásához, az AM/FM forrás normál nézetéből, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Előre beáll. állomások kijelz.** menüpontot.

FM rádió

Hullámhosszonként 10 állomás tárolható (például FM1).

A tárolt állomások a memóriagombokkal választhatók ki.

1. Hangoljon be egy rádióállomást, lásd Rádióhangolás (o. 30).
2. Tartsa nyomva néhány másodpercig a memóriagombokat, a hang erre az időre elnémul és az állomás tárolását követően szólal meg újra. Ezután használható a memóriagomb.

A tárolt csatornák listája megjeleníthető a kijelzőn*. A funkció bekapcsolásához/kikapcsolásához, az FM forrás normál nézetéből, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Előre beáll. állomások kijelz.** menüpontot.

Digitális rádió* (DAB)

Hullámhosszonként 10 állomás tárolható. A DAB 2 memóriával rendelkezik a tároláshoz: **DAB1** és **DAB2**. Az előbeállítások tárolása a kívánt memóriagomb hosszú megnyomásával lehetséges, további információkért, lásd a korábbi FM rádió részt. A tárolt állomások a memóriagombokkal választhatók ki.

Az előbeállítás egy csatornát tartalmaz, de nem tartalmaz alcsatornákat. Ha egy alcsatornát hallgat és elmenti azt, akkor csak a fő csatorna kerül mentésre. Ez azért van, mert az alcsatornák ideiglenesek. A következő alkalommal, amikor előhívja a tárolt állomást, akkor az alcsatornát tartalmazó csatorna kerül lejátszásra. Az előbeállítás nem függ a csatornalistától.

A tárolt csatornák listája megjeleníthető a kijelzőn*. A funkció bekapcsolásához/kikapcsolásához, a DAB forrás normál nézetéből, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Előre beáll. állomások kijelz.** menüpontot.



MEGJEGYZÉS

Az audiorendszer DAB rendszere nem támogatja a DAB szabvány minden funkcióját.

Kapcsolódó információk

- Rádióhangolás (o. 30)
- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)



RDS funkciók

Az RDS funkcióval a rádió automatikusan képes a legerősebb adóra váltani. Az RDS lehetőséget biztosít például forgalmi információk (TP) vételére és bizonyos műsorszakítások (PTY) keresésére.

Az RDS (Radio Data System) hálózatba kapcsolja az FM jeladókat. Az ilyen hálózatban az FM adók olyan információkat sugároznak, amelyek az alábbi funkciókat nyújtják az RDS rádióknak:

- Automatikusan a legerősebb adóra vált, ha az adott területen gyenge a vétel.
- Műsorszakításokat keres, mint amilyenek például a közlekedési információk vagy a hírek.
- Szöveges adatokat fogad az aktuális rádióműsorról.



MEGJEGYZÉS

Bizonyos rádióállomások nem használnak RDS-t vagy csak annak részleges funkcióit használja.

Ha megtalálja a kívánt műsorszakítást, akkor a rádió állomást vált, megszakítva a pillanatnyilag használatban lévő audioforrást. Például, ha a CD-lejátszó van használatban, akkor annak lejátszása szünetelni fog. A megszakító adás egy előre beállított hangerőn (o. 36) szólal meg. Ha a beállított műsorszakítás már

nem sugároz, akkor a rádió visszatér a korábbi audioforráshoz és hangerőhöz.

A riasztás (**RIASZTÁS!**), forgalmi információk (**TP**), hírek (**NEWS**) és műsorszakítások (**PTY**) műsorszakítások fontossági sorrendben szakítják meg egymást, ahol a riasztás rendelkezik a legmagasabb és a műsorszakítások a legalacsonyabb prioritással. A további műsorszakítás beállításokhoz (**EON Távoli** és **EON Helyi**), lásd EON, (o. 34). oldal. Nyomja meg az **EXIT** gombot a megszakított audioforráshoz történő visszatéréshez, nyomja meg az **OK/MENU** gombot az üzenet törléséhez.

Kapcsolódó információk

- Riasztások balesetek és katasztrófák esetén (o. 33)
- Közlekedési információk (TP) (o. 34)
- Egyéb hálózatokra kiterjesztett (EON) funkció (o. 34)
- Új állomások (o. 34)
- Rádióműsor-típusok PTY (o. 35)
- Rádiószöveg (o. 36)
- Automatikus rádiófrekvencia-frissítés (AF) (o. 37)
- Regionális rádióműsorok (REG) (o. 37)
- RDS funkciók visszaállítása (o. 38)

Riasztások balesetek és katasztrófák esetén

A rádió funkció arra szolgál, hogy súlyos balesetekre és katasztrófákra figyelmeztessen.

Riasztó üzenet továbbításakor a **RIASZTÁS!** üzenet jelenik meg a kijelzőn.

A riasztás nem szakítható meg ideiglenesen és nem kapcsolható ki.

Kapcsolódó információk

- RDS funkciók (o. 33)



Közlekedési információk (TP)

Ez a funkció közlekedési információs műsorokra történő átváltást tesz lehetővé egy beállított RDS rádióállomás-hálózaton belül.

A TP szimbólum mutatja, hogy a funkció aktívva van. Ha egy előre beállított állomás közlekedési híreket sugároz, akkor ezt a kijelzőn fényesen világító TP szimbólum jelzi, a TP szimbólum különben szürke.

- A bekapcsoláshoz/kikapcsoláshoz, az FM forrás normál nézetéből, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **TP** menüpontot.

TP kiválasztott állomásokról/az összes állomásról

A rádió a kiválasztott állomás vagy az RDS hálózat összes állomásának közlekedési műsorára történő átkapcsolásra képes.

- A módosításhoz, az FM forrás normál nézetéből, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Bővített beállítások** → **TP-kedvenc beállítása** menüpontot.

Kapcsolódó információk

- RDS funkciók (o. 33)

Egyéb hálózatokra kiterjesztett (EON) funkció

Az EON városi környezetben hasznos, amikor sok helyi rádióállomás érhető el. Lehetővé teszi, hogy az autó és a rádióállomás adója közötti távolság határozza meg, hogy mikor szakítsák meg a műsorfunkciók az aktuális audioforrást.

- A bekapcsoláshoz/kikapcsoláshoz, az FM forrás normál nézetében, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, és válassza valamelyik lehetőséget a **Bővített beállítások** → **EON** menüpontban:
 - **Helyi** – csak akkor történik megszakítás, ha a rádióállomás adója közel van.
 - **Távoli**⁸ – akkor is történik megszakítás, ha az állomás adója távol van, még sok légköri zavar esetén is.

Kapcsolódó információk

- RDS funkciók (o. 33)

Új állomások

Ez a funkció hírműsorokra történő átváltást tesz lehetővé egy beállított RDS rádióállomás-hálózaton belül.

A **NEWS** szimbólum mutatja, hogy a funkció aktív.

- A bekapcsoláshoz/kikapcsoláshoz, az FM forrás normál nézetéből, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Beállítások hírekhez** → **Hírek** menüpontot.

Egy kiválasztott állomás/az összes állomás hírei

A rádió a kiválasztott állomás vagy az RDS hálózat összes állomásának hírműsorára történő átkapcsolásra képes.

- A módosításhoz, az FM forrás normál nézetéből, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Beállítások hírekhez** → **Hírek-kedvenc beállítása** menüpontot.

Kapcsolódó információk

- RDS funkciók (o. 33)

⁸ Gyári beállítások.



Rádióműsor-típusok PTY

A PTY funkció használható egy vagy több rádióműsor-típus, mint például a popzene vagy a komoly klasszikus zene kiválasztására. A műsortípus kiválasztását követően, a navigálás csak az ilyen típusú adásokat sugárzó állomások között történik.

A PTY az FM és a DAB rádióra vonatkozóan választható ki. A PTY szimbólum látható a kijelzőn, ha a funkció aktív. Ez a funkció műsortípusokra történő átváltást tesz lehetővé egy beállított RDS rádióállomás-hálózaton belül.

PTY FM rádió esetén

1. Az FM forrás normál nézetében, aktiválja az **OK/MENU** gomb megnyomásával, és először a műsortípusok kiválasztásával a **Bővített beállítások → PTY beállítások → PTY választása** menüpontban.
2. Ezt követően, be kell kapcsolni a PTY funkciót az **OK/MENU** gomb megnyomásával, majd a **Bővített beállítások → PTY beállítások → Közl. jelentések fogadása** más hálózatokról kiválasztásával.

A PTY funkció az FM forrás normál nézetében, az **OK/MENU** gomb megnyomásával, majd a **Bővített beállítások → PTY beállítások → Közl. jelentések fogadása** más hálózatokról menüpont kiválasztásával

kapcsolható ki. A kiválasztott műsortípusok (PTY) kiválasztása nem szűnik meg.

A PTY visszaállításához és eltávolításához, az FM forrás normál nézetében, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd menjen a **Bővített beállítások → PTY beállítások → PTY választása → Összes törlése** menüponthoz.

PTY funkció DAB rádió esetén

A műsortípus a DAB forrás normál nézetében, az **OK/MENU** gomb megnyomásával, majd a **PTY-szűrő** kiválasztásával választható ki. Lépjen ki az üzemmódból az alábbiak szerint:

- Nyomja meg az **EXIT** gombot.
 - > A kijelzőn egy visszajelző mutatja, hogy a PTY be van kapcsolva.

Bizonyos esetekben a DAB rádió kilép a PTY módból, lásd DAB - DAB összekapcsolás (o. 39).

Kapcsolódó információk

- Rádióműsor-típusok (PTY) keresése (o. 35)
- Rádióműsor-típusok mutatása (PTY) (o. 36)
- A hallgatott adót megszakító műsortípusok (PTY) hangerő-szabályozása (o. 36)
- RDS funkciók (o. 33)

Rádióműsor-típusok (PTY) keresése

Ez a funkció a teljes frekvenciasávban keresi a kiválasztott rádióműsor-típust.

1. Az FM forrás normál nézetében, válasszon ki egy vagy több PTY típust az **OK/MENU** gomb megnyomásával, majd a **Bővített beállítások → PTY beállítások → PTY választása** menüpont kiválasztásával.
2. Ezután nyomja meg az **OK/MENU** gombot, és válassza a **Bővített beállítások → PTY beállítások → PTY keresése** menüpontot.

A keresés befejezéséhez, nyomja meg az **EXIT** gombot.

- A keresés folytatásához a kiválasztott műsortípusok egy másik közvetítéséhez, nyomja meg a **◀▶** vagy **▶▶** gombot.

Kapcsolódó információk

- Rádióműsor-típusok PTY (o. 35)
- Rádióműsor-típusok mutatása (PTY) (o. 36)
- RDS funkciók (o. 33)



Rádióműsor-típusok mutatása (PTY)

Bizonyos rádióállomások információkat sugároznak a műsortípusra és a műsorkategóriára vonatkozóan. Az aktuális állomás műsortípusa, például popzene vagy komoly klasszikus zene, megjeleníthető a képernyőn. A PTY az FM és a DAB rádió esetében választható ki.

Rádióműsor-típus mutatása FM rádió esetén

- A bekapcsoláshoz/kikapcsoláshoz, az FM forrás normál nézetéből, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Bővített beállítások → PTY beállítások → PTY-szöveg mutatása** menüpontot.

Rádióműsor-típus mutatása DAB rádió esetén

- A bekapcsoláshoz/kikapcsoláshoz, a DAB forrás normál nézetéből, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Bővített beállítások → PTY-szöveg mutatása** menüpontot.

Kapcsolódó információk

- Rádióműsor-típusok PTY (o. 35)
- Rádióműsor-típusok (PTY) keresése (o. 35)
- RDS funkciók (o. 33)

A hallgatott adót megszakító műsортípusok (PTY) hangerő-szabályozása

A megszakító műsортípusok, például **NEWS** vagy **TP** az egyes műsортípusokhoz beállított hangerővel szólnak meg. Ha a hangerő szintjét a műsor megszakítása közben állítja be, akkor az új színt a következő megszakításig mentésre kerül.

Kapcsolódó információk

- Rádióműsor-típusok PTY (o. 35)
- RDS funkciók (o. 33)

Rádiószöveg

Bizonyos RDS állomások a műsортartalommal, előadókkal stb. kapcsolatos információkat sugároznak. Ezek az információk megjeleníthetők a kijelzőn⁹. Rádiószöveg FM és DAB rádió esetében jeleníthető meg.

Rádiószöveg FM rádió esetén

- A bekapcsoláshoz/kikapcsoláshoz, az FM/DAB forrás normál nézetéből, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Radiotext mutatása** menüpontot.



MEGJEGYZÉS

Egyszerre csak a "Radiotext mutatása" és "Előre beáll. állomások kijelz." funkciók egyike aktiválható. Ha az egyik aktív, amikor a másikat aktiválja, akkor az előzőleg aktív funkció automatikusan kikapcsol. Mindkét funkció kikapcsolható.

Kapcsolódó információk

- RDS funkciók (o. 33)
- Digitális rádió (DAB)* (o. 38)

⁹ Csak 7-hüvelykes képernyővel felszerelt autók.



Automatikus rádiófrekvencia-frissítés (AF)

A funkció kiválasztja a beállított rádióállomás legerősebb adóállomását.

A legerősebb adóállomás megkereséséhez a funkciónak, kivételes esetekben, végig kell keresnie a teljes FM hullámhosszat.

- A bekapcsoláshoz/kikapcsoláshoz, az FM forrás normál nézetéből, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Bővített beállítások → Alternatív frekvencia** menüpontot.

Kapcsolódó információk

- RDS funkciók (o. 33)

Regionális rádióműsorok (REG)

Ez a funkció azt okozza, hogy a rádió folytatja a helyi rádióadás vételét akkor is, ha a jelerősség alacsony.

A **REG** szimbólum mutatja, hogy a funkció aktív.

- A bekapcsoláshoz/kikapcsoláshoz, az FM forrás normál nézetéből, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Bővített beállítások → REG** menüpontot.

Kapcsolódó információk

- RDS funkciók (o. 33)

Rádiófrekvenciák pásztázása

A funkció automatikusan megkeresi az elérhető rádiócsatornákat és figyelembe veszi az esetleges műsortípuszűrést (PTY).

Amikor állomást talál, akkor az körülbelül 10 másodpercre megszólal, mielőtt a pásztázás folytatódik. Amikor egy állomás szól, akkor a normál módon menthető, lásd Rádióállomások mint előbeállítások (o. 32).

- A bekapcsoláshoz/kikapcsoláshoz, az FM/AM^{10*} forrás normál nézetéből, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Keresés** menüpontot.



MEGJEGYZÉS

A pásztázás egy állomás mentésekor leáll.

A pásztázás DAB-PTY módban is elindítható. Ebben az esetben csak az előre kiválasztott műsortípusok szólnak meg.

Kapcsolódó információk

- Rádióműsor-típusok PTY (o. 35)
- Digitális rádió (DAB)* (o. 38)

¹⁰ Nem vonatkozik a V60 PLUG-IN HYBRID autókra.



RDS funkciók visszaállítása

A rádió minden beállítása visszaállítható a gyári beállításokra.

- A visszaállításhoz, az FM forrás normál nézetéből, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Bővített beállítások → Minden FM-beállítás visszaállítása** menüpontot.

Kapcsolódó információk

- RDS funkciók (o. 33)

Digitális rádió (DAB)*

A DAB (Digital Audio Broadcasting) egy digitális rádiós műsorszóró rendszer. Az autó a DAB, DAB és DMB szabványokat támogatja.



MEGJEGYZÉS

A DAB lefedettség nem mindenhol áll rendelkezésre. Ha nincs lefedettség, akkor a **Nincs vétel** üzenet jelenik meg a kijelző képernyőn.

Szolgáltatás és halmaz

- **Szolgáltatás** - csatorna, rádiócsatorna (a rendszer csak hangszolgáltatásokat támogat).
- **Halmaz** - rádióállomások gyűjteménye ugyanazon a frekvencián.

Kapcsolódó információk

- Csatornacsoportok mentése (halmazbe-tanítás) (o. 39)
- Navigálás a csatornacsoport-listában (halmazban) (o. 39)
- Rádió (o. 29)
- Rádióállomások mint előbeállítások (o. 32)
- Rádiófrekvenciák pásztázása (o. 37)
- Rádióműsor-típusok PTY (o. 35)
- Rádiószöveg (o. 36)
- DAB - DAB összekapcsolás (o. 39)

- Digitális rádió (DAB)* - hullámhossz (o. 40)
- Digitális rádió (DAB)* - alcsatorna (o. 40)
- Digitális rádió (DAB)* - visszaállítás (o. 40)



Csatornacsoportok mentése (halmazbetanítás)

Csatornacsoportok mentése (halmazbetanítás) digitális rádió (DAB) esetén.

Amikor a járművel új műsorszórási területre megy, akkor szükséges lehet a területen meglévő csatornacsoportok programozása.

A csatornacsoportok programozása a rendelkezésre álló csatornacsoportok új listáját hozza létre. A lista frissítése nem történik meg automatikusan.

A programozáshoz, a DAB forrás normál nézetéből, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, és válassza a **Csatornacsoport tanulása** lehetőséget. A programozást az alábbi módon is végre lehet hajtani:

1. Forgassa el a **TUNE** gombot egy lépéssel valamelyik irányban.
 - > A **Csatornacsoport tanulása** jelenik meg az elérhető csatornacsoportok listájában.
2. Nyomja meg az **OK/MENU** gombot.
 - > Elkezdődik az új programozás.

A programozás az **EXIT** gombbal szakítható meg.

Kapcsolódó információk

- Digitális rádió (DAB)* (o. 38)
- Navigálás a csatornacsoport-listában (halmazban) (o. 39)

Navigálás a csatornacsoport-listában (halmazban)

A digitális rádió (DAB) navigálása a csatornacsoport-listában (halmazban).

A csatornacsoport-lista navigálásához és eléréséhez forgassa a **TUNE** gombot. A halmaz neve a kijelző képernyő felső részén látható. Amikor új halmazra vált, akkor a név megváltozik.

- **Szolgáltatás** - Attól függetlenül mutatja a csatornákat, hogy melyik csatornacsoporthoz tartoznak. A lista a műsортípus (**PTY-szűrő**) kiválasztásával szűrhető is, lásd Rádióműsor-típusok PTY (o. 35).

Kapcsolódó információk

- Csatornacsoportok mentése (halmazbetanítás) (o. 39)
- Digitális rádió (DAB)* (o. 38)
- Rádióműsor-típusok PTY (o. 35)

DAB - DAB összekapcsolás

A DAB - DAB összekapcsolás azt jelenti, hogy a DAB rádió egy gyenge vételű vagy nem fogható csatornáról ugyanarra a csatornára vált egy másik, jobb vételű csatornacsoportban.

A csatornacsoport váltásakor bizonyos késés léphet fel. Egy csendes időszak lehet a többé már nem fogható pillanatnyi csatorna és az új csatorna elérhetővé válása között.

- A bekapcsoláshoz/kikapcsoláshoz, a DAB forrás normál nézetéből, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válasza a **Bővített beállítások → DAB-kapcsolódás** menüpontot.

Kapcsolódó információk

- Digitális rádió (DAB)* (o. 38)



Digitális rádió (DAB)* - hullámhossz

A DAB két hullámhosszon sugározhat¹¹.

- **Band III** - a legtöbb területet lefedi.
- **LBand** - csak néhány területen elérhető.

Például egyedül a **Band III** kiválasztásával, a csatornaprogramozás gyorsabban végbe megy, mintha a **Band III** és az **LBand** is ki lenne választva. Nem biztos, hogy minden csatornacsoportot megtalál. A hullámhosszválasztás nem érinti a tárolt memóriákat.

- A DAB forrás normál nézetében a hullámhosszak az **OK/MENU** gomb megnyomásával, majd a **Bővített beállítások** → **DAB-sáv** menüpont kiválasztásával kapcsolhatók be/ki.

Kapcsolódó információk

- Digitális rádió (DAB)* (o. 38)

Digitális rádió (DAB)* - alcsatorna

A másodlagos komponenseket általában *alcsatornáknak* nevezzük. Ezek ideiglenesek és például a fő műsor más nyelvű fordításait tartalmazzák.

Ha egy vagy több alcsatorna áll rendelkezésre, akkor a √ szimbólum látható a csatorna nevéől balra a kijelző képernyőn. Az alcsatornákat a csatorna neve mellett balra látható - szimbólum jelöli a kijelző képernyőn.

Nyomja meg az  gombot az alcsatornák eléréséhez.

Az alcsatornák csak a kiválasztott fő csatornán érhetők el és semmilyen más csatornán annak kiválasztása nélkül.

- A **DAB** forrás normál nézetében az alcsatornák megjelenítése az **OK/MENU** gomb megnyomásával, majd a **Bővített beállítások** → **Alcsatornák** menüpont kiválasztásával kapcsolhatók be/ki.

Kapcsolódó információk

- Digitális rádió (DAB)* (o. 38)

Digitális rádió (DAB)* - visszaállítás

A DAB beállításai visszaállíthatók a gyári beállításokra.

- A visszaállítás a DAB forrás normál nézetében hajtható végre az **OK/MENU** gombbal, majd a **Bővített beállítások** → **Minden DAB-beállítás visszaállítása** menüpont kiválasztásával.

Kapcsolódó információk

- Digitális rádió (DAB)* (o. 38)

¹¹ Nem minden területen/országban mindkét hullámhosszon.



Médialejátszó

A médialejátszó audio- és videofájlokat tud lejátszani CD/DVD*, (o. 41). oldal lemezéről és külsőleg csatlakoztatott audioforrásokról az AUX/USB*, (o. 48). oldal bemeneten vagy audiofájlokat vezeték nélkül, Bluetooth® kapcsolaton keresztül csatlakoztatott külső eszközökről. Bizonyos médialejátszók TV*, (o. 66). oldal műsorok nézésére is alkalmasak és mobiltelefonnal* is képesek kommunikálni Bluetooth® kapcsolaton keresztül.



A médialejátszó kezelőszervei.

A médialejátszó kezeléséhez, lásd A rendszer használata, (o. 21). oldal.

Kapcsolódó információk

- Audio és média (o. 19)
- Bluetooth®* média (o. 52)
- Távvezérlő* (o. 70)

- Médialejátszó - kompatibilis fájlformátumok (o. 47)

CD/DVD*

A médialejátszó, (o. 41) műsoros és írt CD/DVD lemezek lejátszására is alkalmas.

A médialejátszó az alábbi fő lemez- és fájlformátusok lejátszására alkalmas:

- Műsoros CD-lemezek (CD audio).
- Audio- és/vagy videofájlokat tartalmazó írt CD-lemezek.
- Műsoros DVD video lemezek .
- Audio- és/vagy videofájlokat tartalmazó írt DVD-lemezek.

A támogatott formátumokkal kapcsolatos további tájékoztatáshoz, lásd kompatibilis fájlformátumok, (o. 47). oldal.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- CD/DVD* lemez lejátszása és navigálása (o. 42)
- DVD* video lemezek lejátszása és navigálás (o. 45)



CD/DVD* lemez lejátszása és navigálása

Az alap lejátszás és navigálás tekintetében, lásd A rendszer használatát, (o. 21). oldal. A részletesebb leírást, lásd lent.

Lemez lejátszásának indítása

Nyomja meg a **MEDIA** gombot a média forrás normál nézetében, forgassa a **TUNE** gombot a **Lemez** megjelenéséig, majd nyomja meg az **OK/MENU** gombot. Ha van lemez a médialejátszóban, akkor annak lejátszása automatikusan elkezdődik, különben a **Helyezze be a lemezt** üzenet jelenik meg a kijelzőn. Helyezzen be egy lemezt, a szöveges oldalával felfelé. A lemez lejátszása automatikusan elkezdődik.

Ha egy audio/video fájlokat tartalmazó lemezt helyezett a lejátszóba, akkor be kell tölteni a lemez könyvtárszerkezetét. A lemez minőségétől és az adatok mennyiségétől függően a lejátszás megkezdéséig elteltel bizonyos idő.

Lemezkiadás

Nyomja meg a kiadás gombot (o. 21) a lemez kiadásához.

A lemez körülbelül 12 másodpercig a kiadott helyzetben marad, majd biztonsági okokból visszahúzóódik a lejátszóba.

Lejátszás szüneteltetése (szünet)

A teljesen lecsökkenti a hangerőt vagy megnyomja a MUTE gombot, akkor a médialejátszó szünetel. Ha növeli a hangerőt vagy újra megnyomja a MUTE gombot, akkor a médialejátszó elindul. A szüneteltetés a menürendszerben¹² is lehetséges, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Lejátszás/Szünet** lehetőséget.



MEGJEGYZÉS

Videofilmek csak az autó álló helyzetében játszhatók le. Amikor az autó körülbelül több mint 8 km/h sebességgel mozog, akkor a kép eltűnik, a **Kép nem elérhető menet közben** üzenet jelenik meg a kijelzőn, de a hang ezalatt is hallatszik. A kép akkor jelenik meg újra, amikor az autó sebessége 6 km/h alá csökken.



MEGJEGYZÉS

Bizonyos audiofájlok, amelyeket a gyártó cégek másolásvédelemmel láttak el, nem játszhatók le a lejátszóban.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használatát (o. 21)
- Audio-/videofájlokat tartalmazó írt lemezek lejátszása és navigálása* (o. 43)

- DVD* video lemezek lejátszása és navigálása (o. 45)
- Gyors előre/hátra (o. 44)
- Lemezsáv vagy audiofájl pásztázása (o. 44)
- Lemezsáv vagy audiofájl véletlenszerű kiválasztása (o. 44)
- Médialejátszó - kompatibilis fájlformátumok (o. 47)

¹² CD audio lemezekre nem érvényes.



Audio-/videofájlok tartalmazó írt lemezek lejátszása és navigálása*




Audio-/videofájlok tartalmazó írt lemezek lejátszása és navigálása.

MEGJEGYZÉS

Videofilmekek csak az autó álló helyzetében játszhatók le. Amikor az autó körülbelül több mint 8 km/h sebességgel mozog, akkor a kép eltűnik, a **Kép nem elérhető** menü közben üzenet jelenik meg a kijelzőn, de a hang ezalatt is hallatszik. A kép akkor jelenik meg újra, amikor az autó sebessége 6 km/h alá csökken.

MEGJEGYZÉS

Bizonyos audiofájlok, amelyeket a gyártó cégek másolásvédelemmel láttak el, nem játszhatók le a lejátszóban.

Az audiofájlok jelölése , a videofájlok jelölése  és a mappáké a  szimbólum.

Amikor egy fájl lejátszása befejeződik, akkor a lejátszás az adott mappa (ugyanolyan típusú) többi fájljának lejátszásával folytatódik. Az adott mappa összes fájljának lejátszását követően automatikusan mappaváltás¹³ történik. A rendszer automatikusan észleli és megváltoztatja a beállítást, amikor csak audio vagy csak video fájlok tartalmazó lemezt

¹³ Ha be van kapcsolva a Mappa ismétlése funkció, akkor ez nem történik meg.

helyez a médialejátszóba, majd lejátssza ezeket a fájlokat. Azonban, a rendszer nem változtatja meg a beállítást, ha audio és videofájlokat is tartalmazó lemezt helyez a médialejátszóba, hanem folytatja az előző fájl típus lejátszását.

Mappa ismétlése

Ez a funkció lehetővé teszi egy mappa fájljainak ismételt lejátszását. Amikor az utolsó fájl lejátszása véget ér, újból elkezdődik az első fájl lejátszása.

1. Nyomja meg a **OK/MENU** gombot
2. Forgassa a **TUNE** gombot **Mappa ismétlése** állásba
3. Nyomja meg az **OK/MENU** gombot a funkció bekapcsolásához/kikapcsolásához.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- CD/DVD* lemez lejátszása és navigálása (o. 42)
- DVD* video lemezek lejátszása és navigálás (o. 45)
- Gyors előre/hátra (o. 44)
- Lemezsáv vagy audiofájl pásztázása (o. 44)



- Lemezsáv vagy audiofájl véletlenszerű kiválasztása (o. 44)
- Médialejátszó - kompatibilis fájlformátumok (o. 47)
- DivX® Video On Demand* (o. 46)



Gyors előre/hátra

Lehetséges az audio- és videofájlok gyors előre-/hátratekerése¹⁴.

Tartsa nyomva a  /  gombot az audiofájlok gyors előre-/hátratekeréséhez vagy a videofájlok előre/hátra történő játszásához.

Az audiofájlok csak egy sebességgel tekerhetők előre/hátra, míg a videofájlok többféle sebességgel is. Nyomja meg többször egymást követően a  /  gombokat a videofájlok előre-/hátratekerési sebességének növeléséhez. Engedje el a gombot a normál megtekintési sebesség visszaállításához.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- CD/DVD* lemez lejátszása és navigálása (o. 42)
- Külső audioforrás lejátszása és navigálás* (o. 50)

Lemezsáv vagy audiofájl pásztázása

Ez a funkció lejátszza az egyes lemezsávok/ audiofájlok első tíz másodpercét.¹⁵

A kiválasztott forrás pásztázásához:

1. Nyomja meg az **OK/MENU** gombot a kiválasztott forrás normál nézetében
2. Forgassa a **TUNE** gombot **Scan** állásba > Lejátszásra kerül az egyes lemezsávok vagy audiofájlok első 10 másodperce.
3. A pásztázást az **EXIT** gombbal állíthatja le, az éppen játszott lemezsáv vagy audiofájl lejátszása folytatódik.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- CD/DVD* lemez lejátszása és navigálása (o. 42)
- Külső audioforrás lejátszása és navigálás* (o. 50)
- Bluetooth®* média (o. 52)

Lemezsáv vagy audiofájl véletlenszerű kiválasztása

Ez a funkció véletlenszerű sorrendben játssza le a sávokat/audiofájlokat¹⁶.

A sávok/audiofájlok véletlenszerű sorrendű hallgatásához a kiválasztott forrásról:

1. Nyomja meg az **OK/MENU** gombot a kiválasztott forrás normál nézetében
2. Forgassa a **TUNE** gombot **Véletlenszerű lejátszás** állásba
3. Nyomja meg az **OK/MENU** gombot a funkció bekapcsolásához/kikapcsolásához.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- CD/DVD* lemez lejátszása és navigálása (o. 42)
- Külső audioforrás lejátszása és navigálás* (o. 50)
- Bluetooth®* média (o. 52)

¹⁴ Csak CD/DVD* lemezek, USB és iPod® esetében.

¹⁵ Nem vonatkozik DVD video lemezekre. Az AUX/USB bemeneten csatlakoztatott külső audioforrások közül csak az USB és iPod® eszközökre érvényes. Nem támogatja minden mobiltelefon.

¹⁶ Nem vonatkozik DVD video lemezekre. Az AUX/USB bemeneten csatlakoztatott külső audioforrások közül csak az USB és iPod® eszközökre érvényes. Nem támogatja minden mobiltelefon.



DVD* video lemezek lejátszása és navigálás

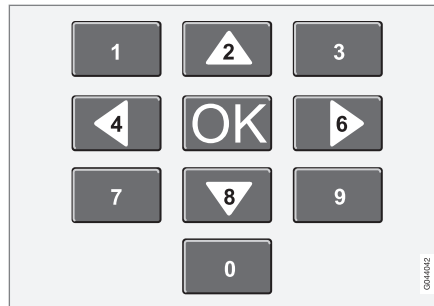
DVD video lemez lejátszásakor egy lemez menü jelenhet meg a kijelzőn. A lemez menü további funkciókhoz és beállításokhoz nyújt hozzáférést, mint például feliratok, nyelv és jelenetválasztás.

Az alap lejátszás és navigálás tekintetében, lásd A rendszer használata, (o. 21). oldal. A részletesebb leírást, lásd lent.

i MEGJEGYZÉS

Videofilmekek csak az autó álló helyzetében játszhatók le. Amikor az autó körülbelül több mint 8 km/h sebességgel mozog, akkor a kép eltűnik, a **Kép nem elérhető menüet közben** üzenet jelenik meg a kijelzőn, de a hang ezalatt is hallatszik. A kép akkor jelenik meg újra, amikor az autó sebessége 6 km/h alá csökken.

Navigálás a DVD video lemez menüjében



A DVD video lemez menüjében a középkonzol fenti ábrán látható szám gombjainak használatával navigálhat.

Fejezet vagy cím váltása

Forgassa a **TUNE** gombot a fejezetek listájának eléréséhez és a navigáláshoz közöttük (a film lejátszása közben a lejátszás szünetel). Nyomja meg az **OK/MENU** gombot a fejezet kiválasztásához, ez vissza is visz az eredeti helyzethez (a film lejátszása közben a lejátszás folytatódik). Nyomja meg az **EXIT** gombot a címlista eléréséhez.

A címeket a **TUNE** gomb forgatásával választhatja ki és a választás megerősítése az **OK/MENU** gomb megnyomásával történik, ez vissza is visz a fejezetlistához. Nyomja meg az **OK/MENU** gombot a választás aktiválásához és a visszatéréshez a kezdő helyzethez.

Használja az **EXIT** gombot a választás visszavonásához, ez vissza is visz az eredeti helyzethez (anélkül, hogy bármilyen választás történt volna).

A fejezet a középkonzol vagy a kormánykerék-billentyűzet **◀▶** / **▶▶** gombjának megnyomásával is váltható*.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- CD/DVD* lemez lejátszása és navigálása (o. 42)
- Kameraszög DVD* video lemezek lejátszásakor (o. 46)
- Audio-/videófajlokat tartalmazó írt lemezek lejátszása és navigálása* (o. 43)
- Gyors előre/hátra (o. 44)
- Lemezsáv vagy audiófájl pásztázása (o. 42)
- Lemezsáv vagy audiófájl véletlenszerű kiválasztása (o. 44)
- Médialejátszó - kompatibilis fájlformátumok (o. 47)



Kameraszög DVD* video lemezek lejátszásakor

Ha a DVD video lemez támogatja, a funkció használható az adott jelenet kameraállásának kiválasztásához.

A lemez forrás normál nézetében, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Bővített beállítások** → **Nézőszög** menüpon-
tot.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- DVD* video lemezek lejátszása és navigálás (o. 45)

DivX® Video On Demand*

A médialejátszó regisztrálható DivX® VOD fájlok lejátszásához CD-/DVD lemezekről, USB-ről vagy iPod® készülékekről.

A regisztrációs kód a **MY CAR** menürendszerben található, lásd MY CAR (o. 10).

További tájékoztatásért, látogassa meg a www.divx.com/vod weboldalt.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- DVD* video lemezek lejátszása és navigálás (o. 45)
- Audio-/videofájlokat tartalmazó írt lemezek lejátszása és navigálása* (o. 43)
- Külső audioforrás lejátszása és navigálás* (o. 50)

Képbeállítások*

Beállíthatja a kijelző fényerejét és kontrasztját (az autó álló helyzetében).

1. Lejátszás üzemmódban, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, válassza ki a **Képbeállítások** lehetőséget, és erősítse meg az **OK/MENU** gombbal.
2. Forgassa a **TUNE** gombot a beállítási lehetőséghez, és erősítse meg az **OK/MENU** gombbal.
3. Állítsa a beállítást a **TUNE** gomb forgatásával, majd erősítse meg az **OK/MENU** gombbal.

A beállítások listájához az **OK/MENU** vagy **EXIT** gomb használatával térhet vissza.

A képbeállítások a **Visszaállítás** lehetőséggel állíthatók vissza a gyári értékekre.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Audio és média (o. 19)



Médialejátszó - kompatibilis fájlformátumok

A médialejátszó számos fájltypus lejátszására képes és az alábbi táblázatban található formátumokkal kompatibilis.

Kompatibilis fájlformátumok CD/DVD lemezekhez

i MEGJEGYZÉS

A kettős formátumú, kétoldalas lemezek (DVD-Plus, CD-DVD formátum) vastagabbak, mint a szokványos CD-lemezek és ezért a lejátszásuk nem garantálható és meghibásodáshoz vezethet.

Ha a CD MP3 és CDDA sávokat is tartalmaz, akkor az összes MP3 figyelmen kívül hagyásra kerül.

Audio formátum	CD audio, mp3, wma, aac, m4a
Video formátum	CD video, DVD video, divx, avi, asf

Kompatibilis fájlformátumok USB kapcsolaton keresztül

A rendszer az alábbi audio- és videofájlok lejátszását támogatja USB kapcsolaton keresztül.

Audio formátum	mp3, wma, aac, m4a
Video formátum	divx, avi, asf

Az .avi és .divx fájlformátumok műszaki adatai

A fájlok lejátszásához az alábbi feltételeknek kell teljesülniük:

DivX verzió	3, 4, 5, 5:2
Képméret	32x32-720x576 képpont
Videó kép-kockasebesség	Legfeljebb 30 képkocka/másodperc DivX szabvány
Teljes kapacitás (teljes átviteli sebesség)	Átlagosan legfeljebb 4 Mbps, maximálisan legfeljebb 8 Mbps (beleértve videó átviteli sebesség és hang átviteli sebesség)
Audioformátum	MP3 (MPEG-1/2, 3. réteg), MPEG-1 (2. réteg), AC3 (Dolby D) Az audio adatokhoz, lásd az alábbi táblázatot
Audiocsatornák (ch)	2 csatorna MP3/MPEG-hez, 5.1 csatorna AC3-hoz

A .avi és .divx fájlformátumok audioleírása

Formátum	kHz	kbps
MPEG-1, 2. réteg	44.1	64-384
	48	64-384
MPEG-2, 3. réteg (MP3)	16	8-160
	22.05	8-160
	24	8-160
MPEG-1, 3. réteg (MP3)	32	32-320 ^A
	44.1	32-320 ^A
	48	32-320 ^A
AC3	48	64-448

^A 144 kbps-ra nem vonatkozik.

Az .asf fájlformátum műszaki adatai

A fájlok lejátszásához az alábbi feltételeknek kell teljesülniük:

Képméret	32x32-720x576 képpont
Videó kép-kockasebesség	Legfeljebb 30 képkocka/másodperc



Teljes kapacitás (teljes átviteli sebesség)	legfeljebb 384 kbs (beleértve videó átviteli sebesség és hang átviteli sebesség)
Audioformátum	ITU-T G.726
Audiocsatornák (ch)	1 csatorna Sztereo nem támogatott
Audio mintavételi frekvencia	8 kHz
Audio átviteli sebesség	16, 24, 32 vagy 40 kbps (8 kHz-es mintavételhez)

Kapcsolódó információk

- CD/DVD* lemez lejátszása és navigálása (o. 42)
- DVD* video lemezek lejátszása és navigálás (o. 45)
- Audio-/videofájlokat tartalmazó írt lemezek lejátszása és navigálása* (o. 43)
- Külső audioforrás lejátszása és navigálás* (o. 50)

Külső audioforrás AUX/USB* bemeneten

Külső audioforrás, például iPod® vagy MP3-lejátszó csatlakoztatható, (o. 49) az audiorendszerhez.



Az USB bemenetbe csatlakoztatott audioforrás az autó audio kezelőszerveivel használható¹⁷. Az AUX bemeneten csatlakoztatott eszköz nem vezérelhető az autón keresztül.

Az alagútvezeték jobb oldali hátsó szélén egy rés található, amelyben elvezethető a kábelek, hogy a fedelet a kábelek becsípődése nélkül le lehessen zárni.

A tölthető akkumulátorral rendelkező iPod® vagy MP3 készülékek feltölthetők (amikor be van kapcsolva a gyújtás vagy jár a motor), ha a készülék az USB csatlakozóhoz van csatlakoztatva.

USB memória

Az USB memóriák használatához, csak zenéket tároljon azokon. A rendszernek sokkal hosszabb ideig tart a tároló média betöltése, ha az zenei fájlokon kívül mást is tartalmaz.



MEGJEGYZÉS

A rendszer támogatja a mobil média tartalmakat USB 2.0 csatlakozással és a FAT32 fájlrendszert és 1000 mappát képes kezelni minden mappában 254 alkönyvtár/fájllal. A legfelső szint, amely 1000 alkönyvtár/fájl képes kezelni, kivétel ez alól.



MEGJEGYZÉS

Amikor hosszabb típusú USB memóriát használ, akkor USB adapterkábel használata ajánlott. Ezzel elkerülheti az USB bemenet és az USB memória mechanikus kopását.

USB hub

Az USB csatlakozóhoz USB hub is csatlakoztatható, így egyidejűleg több USB eszköz is csatlakoztatására van lehetőség. Az USB eszköz kiválasztása az USB forrás normál nézetében hajtható végre az **OK/MENU** gomb megnyomásával, majd a **USB-eszköz kiválasztása** menüpont kiválasztásával.

¹⁷ Csak USB kapcsolaton csatlakoztatott médiaforrásokra vonatkozik.



MP3 lejátszó

Számos MP3 lejátszó saját fájlrendszert használ, amelyet nem támogat az audiorendszer. A rendszerben történő használathoz, az MP3 lejátszót **USB Removable device/ Mass Storage Device** módba kell állítani.

iPod®

Az iPod® készülékek az USB csatlakozón keresztül kapnak tápellátást és tölthetők a lejátszó csatlakozó kábelén.

i MEGJEGYZÉS

A rendszer csak iPod® készülékről támogatja hangfájlok lejátszását.

i MEGJEGYZÉS

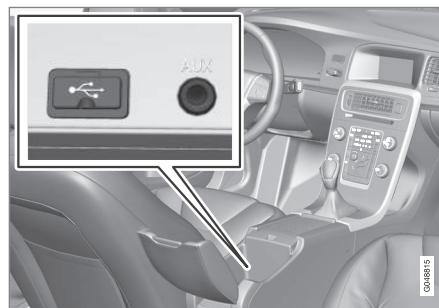
Amikor iPod® készüléket használ audioforrásként, akkor az auto infotainment rendszer menüje az iPod® lejátszó saját menüszerkezetéhez hasonló.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Külső audioforrás lejátszása és navigálás* (o. 50)
- Külső audioforrás hangerejének beállítása (o. 51)

Külső audioforrás csatlakoztatása AUX/USB* bemeneten

Külső audioforrások, például iPod® vagy MP3 lejátszók a középkonzol bármely csatlakozóján keresztül csatlakoztathatók az audiorendszerhez.



Külső audioforrások csatlakozási pontjai.

Audioforrás csatlakoztatásához:

1. A média forrás normál nézetében, nyomja meg a **MEDIA** gombot, forgassa a **TUNE** gombot a kívánt **USB, iPod** vagy **AUX** audio forráshoz, majd nyomja meg az **OK/MENU** gombot.
 - > Ha az USB lehetőséget választotta, akkor a **USB csatlakoztatása** üzenet jelenik meg a kijelzőn.
2. Csatlakoztassa az audioforrást a középkonzol tároló rekeszének valamelyik csatlakozójához (lásd az előző ábrát).

Az **USB olvasása folyamatban** üzenet látható a kijelzőn, amikor a rendszer betölti a tárolóeszköz fájlstruktúráját. A fájlstruktúrázástól és a fájlok számától függően, bizonyos idő telhet el a betöltés befejezéséig.

i MEGJEGYZÉS

A rendszer a 2005-ben vagy ezután gyártott legtöbb iPod® modellt támogatja.

i MEGJEGYZÉS

Az USB csatlakozó károsodásának megelőzése érdekében, ez kikapcsol, ha az USB csatlakozó zárlatos vagy a csatlakoztatott USB egység túl sok energiát vesz fel (ez akkor történhet meg, ha a csatlakoztatott eszköz nem felel meg az USB szabványoknak). Az USB csatlakozó a gyújtás következő bekapcsolásakor automatikusan újra bekapcsol, ha nem áll fenn továbbra is a hiba.

Kapcsolódó információk




- Külső audioforrás AUX/USB* bemeneten (o. 48)
- Külső audioforrás lejátszása és navigálás* (o. 50)



Külső audioforrás lejátszása és navigálás*

*Külső audioforrás lejátszása és navigálás*¹⁸.

Az alap lejátszás és navigálás tekintetében, lásd A rendszer használata, (o. 21). oldal. A részletesebb leírást, lásd lent.

Az audiofájlok jelölése , a videofájlok* jelölése  és a mappáké a  szimbólum.

A médialejátszó által támogatott fájlformátumokhoz, lásd Kompatibilis fájlformátumok, (o. 47). oldal.

Amikor egy fájl lejátszása befejeződik, akkor a lejátszás az adott mappa (ugyanolyan típusú) többi fájljának lejátszásával folytatódik. Az adott mappa összes fájljának lejátszását követően automatikusan mappaváltás¹⁹ történik. A rendszer automatikusan észleli és megváltoztatja a beállítást, amikor csak audio vagy csak video fájlokat tartalmazó eszközt csatlakoztat az USB csatlakozóhoz, majd lejátssza ezeket a fájlokat. Azonban, a rendszer nem változtatja meg a beállítást, ha audio és videofájlokat is tartalmazó eszközt csatlakoztat az USB csatlakozóhoz, hanem folytatja az előző fájl típus lejátszását.

¹⁸ Csak USB és iPod® eszközökre vonatkozik.

¹⁹ Ha be van kapcsolva a Mappa ismétlése funkció, akkor ez nem történik meg.

²⁰ Csak USB eszközökre vonatkozik.

²¹ iPod® készülékre nem vonatkozik

Keresés funkció¹⁸

A középkonzol kezelőpanelének billentyűzete használható fájlnevek kereséséhez az aktuális mappában.

A keresés funkció a **TUNE** gomb forgatásával (a mappaszerkezet eléréséhez) vagy a betű gombok valamelyikének megnyomásával érhető el. A kereső kifejezés egyes betűinek vagy karaktereinek beírásával egyre közelebb kerül a keresés céljához. Néhány másodperc elteltével a keresési eredmények megjelennek a képernyőn.

Indítsa a fájl lejátszását az **OK/MENU** gomb megnyomásával.

Mappa ismétlése²⁰

Ez a funkció lehetővé teszi egy mappa fájljainak ismételt lejátszását. Amikor az utolsó fájl lejátszása véget ér, újból elkezdődik az első fájl lejátszása.

1. Nyomja meg a **OK/MENU** gombot
2. Forgassa a **TUNE** gombot **Mappa ismétlése** állásba
3. Nyomja meg az **OK/MENU** gombot a funkció bekapcsolásához/kikapcsolásához.

Gyors előre/hátra

Tájékoztatásért, lásd Gyors előre/hátra, (o. 44). oldal.

Szünet

A teljesen lecsökkenti a hangerőt vagy megnyomja a MUTE gombot, akkor a médialejátszó szünetel. Ha növeli a hangerőt vagy újra megnyomja a MUTE gombot, akkor a médialejátszó elindul. A szüneteltetés a menürendszerben²¹ is lehetséges az **OK/MENU** gomb megnyomásával, majd a **USB MENU** és **Lejátszás/Szünet** lehetőség kiválasztásával.



MEGJEGYZÉS

Videofilmek csak az autó álló helyzetében játszhatók le. Amikor az autó körülbelül több mint 8 km/h sebességgel mozog, akkor a kép eltűnik, a **Kép nem elérhető menet közben** üzenet jelenik meg a kijelzőn, de a hang ezalatt is hallatszik. A kép akkor jelenik meg újra, amikor az autó sebessége 6 km/h alá csökken.

Kapcsolódó információk

- Külső audioforrás csatlakoztatása AUX/USB* bemeneten (o. 49)
- Külső audioforrás AUX/USB* bemeneten (o. 48)



- Lemezsáv vagy audiofájl pásztázása (o. 44)
- Lemezsáv vagy audiofájl véletlenszerű kiválasztása (o. 44)
- DivX® Video On Demand* (o. 46)
- Képbeállítások* (o. 46)

Külső audioforrás hangerejének beállítása

Hangerő beállítása egy külső audioforráshoz, (o. 48). Ha a hangerő túl magas vagy túl alacsony, akkor a hang minősége romolhat.

Ha külső audioforrás (például MP3 lejátszó vagy iPod®) van csatlakoztatva az AUX bemenethez, akkor a csatlakoztatott audioforrás hangereje eltérő lehet az audiorendszer belső hangerejétől (például rádió). Korrigálja ezt a bemenet hangerejének beállításával:

1. A média forrás normál nézetében, nyomja meg a **MEDIA** gombot, fordítsa a **TUNE** gombot a **AUX** elemhez, és várjon néhány másodpercet vagy nyomja meg az **OK/MENU** gombot.
2. Nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd forgassa a **TUNE** gombot a **AUX bemenő hangerő** ponthoz. Erősítse meg az **OK/MENU** gombbal.
3. Forgassa a **TUNE** gombot az AUX bemenet hangerejének beállításához.



MEGJEGYZÉS

Ha a külső audioforrás hangereje túl magas vagy túl alacsony, akkor a hang minősége romolhat. A hangminőséget károsan befolyásolhatja, ha a lejátszó töltődik, miközben az audiorendszer AUX módban van, ezért kerülje a lejátszó töltését a 12 voltos aljzatban.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - fejlett hangbeállítások (o. 28)
- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)



Bluetooth®* média

Az autó médialejátszója Bluetooth® lehetőséggel rendelkezik és képes audiófájlok lejátszására vezeték nélküli Bluetooth® kapcsolattal csatlakozó külső eszközökről, például mobiltelefonokról és PDA készülékekről.



Bluetooth® média funkciók, a kezelés áttekintése.

Az eszközt először regisztrálni és csatlakoztatni kell az autóhoz, (o. 53). oldal.

Az audio navigálása és kezelése a középkonzol gombjaival vagy a kormánykerék billentyűzetével* lehetséges. Bizonyos külső eszközök esetében a sávok a készüléken is válthatók.

A hang lejátszásához az autó médialejátszóján, először **Bluetooth** módba kell váltani.

Ha mobiltelefon van az autóhoz csatlakoztatva, akkor a mobiltelefon-funkciók egy

részének távvezérelt vezérlése is lehetséges, lásd Bluetooth® telefon-kihangsító* (o. 57). Váltson a **TEL** és **MEDIA** fő források között az egyes funkciók használatához.

i MEGJEGYZÉS

A Bluetooth® médialejátszó nem támogatja az audio/video távvezérlő profilt (AVRCP) és a fejlett audio megosztási profilt (A2DP). A lejátszónak 1.3 verziójú AVRCP profilt, 1.2 A2DP profilt kell használnia. Különböző lehetőségek, hogy bizonyos funkciók nem működnek.

Nem minden, a piacon elérhető mobiltelefon és külső médialejátszó teljesen kompatibilis az autó médialejátszójának Bluetooth® funkciójával. A Volvo azt javasolja, hogy a kompatibilis telefonokkal és médialejátszókkal kapcsolatos tájékoztatásért vegye fel a kapcsolatot egy hivatalos Volvo kereskedéssel.

i MEGJEGYZÉS

Az autó médialejátszója csak a Bluetooth® funkciók keresztül képes zenei fájlok lejátszására.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth® eszköz* csatlakoztatása és lecsatlakoztatása (o. 53)

- Lemezsáv vagy audiófájl pásztázása (o. 44)
- Lemezsáv vagy audiófájl véletlenszerű kiválasztása (o. 44)



Bluetooth® eszköz* csatlakoztatása és lecsatlakoztatása

Az autó Bluetooth® csatlakozási lehetőséggel rendelkezik és Bluetooth® eszközökkel történő vezeték nélküli kommunikációra képes azok regisztrálása és csatlakoztatása, (o. 53).után.

Legfeljebb tíz Bluetooth® eszköz regisztrálható. A regisztrálás egyszerre egy eszközzön hajtható végre. A regisztrálást követően az eszközt már nem kell láthatóként/kereshetőként aktiválni.

Amikor aktív a Bluetooth® funkció és az utolsó csatlakoztatott eszköz a hatókörön belül van, akkor automatikusan csatlakozik az autóhoz. Amikor az autó a legutolsó csatlakoztatott eszközt keresi, annak neve megjelenik a kijelzőn. Egy másik eszköz csatlakoztatásához, nyomja meg az **EXIT** gombot, és válassza ki az eszköz váltása, lásd (o. 55). oldal lehetőséget.

Amikor a Bluetooth® eszköz az autó hatósugarán kívülre kerül, akkor automatikusan lecsatlakozik. Az eszköz manuális lecsatlakoztatása, (o. 56). oldal, is lehetséges. Ha többé nem szeretné, hogy egy Bluetooth® eszköz továbbra is regisztrálva legyen az autóhoz, akkor válassza a Bluetooth® eszköz* eltávolítása (o. 56) lehetőséget. Ezután az autó nem keresi meg azt automatikusan.

Két eszköz Bluetooth® egyidejű csatlakoztatása lehetséges. Egy telefon és egy média-

eszköz, amelyek között váltani, (o. 55). oldal, lehetséges. Lehetséges az egyidejű telefonálás és audiofájlok lejátszása is.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth®* média (o. 52)
- Bluetooth® telefon-kihangsító* (o. 57)

Bluetooth® * eszköz regisztrálása

Két eszköz Bluetooth® egyidejű csatlakoztatása lehetséges. Egy telefon és egy médiaeszköz, amelyek között váltani lehet. Lehetséges az egyidejű telefonálás és audiofájlok lejátszása is.

Legfeljebb tíz Bluetooth® eszköz regisztrálható. A regisztrálás egyszerre egy eszközzön hajtható végre. A regisztrálást követően az eszközt már nem kell láthatóként/kereshetőként aktiválni.



MEGJEGYZÉS

Ha a telefon operációs rendszerét frissítette, akkor lehetséges, hogy a telefon regisztrációja megszakad. Ilyen esetekben, csatlakoztassa le a telefont, lásd Bluetooth® eszköz* eltávolítása (o. 56), majd csatlakoztassa azt újra.

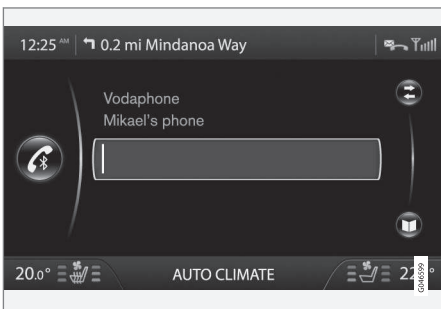
A külső eszköz csatlakoztatása különböző módokon hajtható végre attól függően, hogy az eszköz előzőleg csatlakoztatva volt-e vagy sem. Az alábbi csatlakoztatási lehetőségek azt feltételezik, hogy ez az első alkalom, amikor az eszközt csatlakoztatják (regisztrálják) és nincs csatlakoztatva más eszköz. A csatlakoztatási lehetőségek mutatják a telefon csatlakozását. A média eszközök, (o. 52), csatlakoztatása ugyanilyen módon történik, de a **MEDIA** fő forrásból kiindulva.





Az eszközök csatlakoztatásának két lehetséges módja van, vagy a külső eszközt keressük az autóról vagy az autót a külső eszközről. Ha valamelyik lehetőség nem működik, akkor próbálja a másikat.

Ha még nincs a telefon normál nézetében, akkor nyomja meg a középkonzol **TEL** gombját.



Példa a telefon normál nézetére.

1. lehetőség - keresse a külső eszközt az autó menürendszerén keresztül

1. Tegye kereshetővé/láthatóvá a külső eszközt Bluetooth® kapcsolaton keresztül, lásd a külső eszköz útmutatóját vagy a www.volvocars.com weboldalt.

2. Nyomja meg az **OK/MENU** gombot és kövesse a kijelző képernyőn megjelenő utasításokat.
 - > A külső eszköz most csatlakoztatva van az autóhoz és vezérelhető az autóról.

Ha a csatlakozás sikertelen, akkor nyomja meg kétszer az **EXIT** gombot és csatlakoztassa az eszközt a 2. lehetőségben leírt módon.

2. lehetőség - Keresse meg az autót a külső eszköz Bluetooth® funkciójával

1. Tegye kereshetővé/láthatóvá az autót Bluetooth® kapcsolaton keresztül. Forgassa a **TUNE** gombot a **Telefon beállítások** menüponthoz, erősítse meg az **OK/MENU** gombbal, válassza ki a **BT felismerési üzemmód** lehetőséget, majd erősítse meg az **OK/MENU** gombbal.
2. Válassza ki a **My Volvo Car** lehetőséget a külső eszköz képernyőjén, és kövesse az utasításokat.
3. Írja be a PIN-kódot a külső eszközön, majd válassza a csatlakozás lehetőséget.
4. Nyomja meg az **OK/MENU** gombot, és írja be a PIN-kódot az autó középkonzolja billentyűzetén.

A külső eszköz csatlakoztatását követően, annak Bluetooth® neve megjelenik az autó

kijelző képernyőjén és az egység vezérelhető az autóról.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth® eszköz* csatlakoztatása és lecsatlakoztatása (o. 53)



Bluetooth® eszköz* automatikus csatlakoztatása

Ha Bluetooth® eszközök vannak regisztrálva, (o. 53). oldal, az autóhoz, akkor az utolsó csatlakoztatott külső eszköz automatikusan csatlakozik, ha a hatókörön belülre kerül.

Amikor aktív a Bluetooth® funkció és az utolsó csatlakoztatott eszköz a hatókörön belül van, akkor automatikusan csatlakozik. Amikor az autó a legutolsó csatlakoztatott eszközt keresi, annak neve megjelenik a kijelzőn. Ha az utolsó csatlakoztatott eszköz nem elérhető, akkor a rendszer megpróbál egy korábbi eszközhöz csatlakozni.

Ha másik eszközhöz szeretne csatlakozni, akkor nyomja meg az **EXIT** gombot, és válassza ki az új eszköz csatlakoztatása, (o. 53). oldal vagy váltás egy másik regisztrált eszközre, (o. 55). oldal, lehetőségét.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth® eszköz* csatlakoztatása és lecsatlakoztatása (o. 53)

Váltás másik Bluetooth® eszközre*

Ha több eszköz van az autóban, akkor lehetséges a csatlakoztatott eszközről egy másik eszközre történő váltás. Az eszközt először regisztrálni, (o. 53) kell az autóhoz.

Médiaeszköz váltása

1. Ellenőrizze, hogy a külső eszköz kereshető-e/látható-e Bluetooth® kapcsolaton keresztül, lásd a külső eszköz útmutatóját.
2. A Bluetooth® média forrás normál nézetében, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Eszköz váltása** lehetőséget.
 - > Az autó keresi az előzőleg csatlakoztatott készülékeket. Az észlelt külső eszközöket azok Bluetooth® neve jelöli a kijelzőn.
3. Válassza ki a csatlakoztatni kívánt eszközt.
 - > Megtörténik a külső eszköz csatlakoztatása.

Telefon váltása

1. Ellenőrizze, hogy a külső eszköz kereshető-e/látható-e Bluetooth® kapcsolaton keresztül, lásd a külső eszköz útmutatóját.

2. A telefon forrás normál nézetében, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Telefon változtatása** lehetőségét.
 - > Az autó keresi az előzőleg csatlakoztatott készülékeket. Az észlelt külső eszközöket azok Bluetooth® neve jelöli a kijelzőn.
3. Válassza ki a csatlakoztatni kívánt eszközt.
 - > Megtörténik a külső eszköz csatlakoztatása.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth® eszköz* csatlakoztatása és lecsatlakoztatása (o. 53)



A Bluetooth® eszköz* lecsatlakoztatása

Amikor a Bluetooth® eszköz az autó hatósugarán kívülre kerül, akkor automatikusan lecsatlakozik. Lehetőség van a telefon manuális lecsatlakoztatására is.

Amikor a mobiltelefon lecsatlakozott, akkor a folyamatban lévő hívás folytatható a mobiltelefon beépített hangszórójával és mikrofonjával.

A kihangosító funkció kikapcsol, amikor a leállítják a motort és kinyitják az ajtót.

Ha meg akarja szüntetni egy Bluetooth® eszköz regisztrációját az autóhoz, akkor válassza a Bluetooth® eszköz eltávolítása, (o. 56). oldal lehetőséget. Az autó ezután nem keresi meg automatikusan az eszközt.

Telefon manuális lecsatlakoztatása

A telefon manuálisan lecsatlakoztatható a telefon forrás normál nézetében az **OK/MENU** gomb megnyomásával, majd a **Telefon leválasztása** menüpont kiválasztásával.



MEGJEGYZÉS

Bizonyos mobiltelefonok akkor is automatikusan kapcsolódnak az utolsó kihangosító egységhez, például egy új hívás kezdetén, ha azt előzőleg manuálisan lecsatlakoztatták.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth® eszköz* csatlakoztatása és lecsatlakoztatása (o. 53)
- Bluetooth® média (o. 52)
- Bluetooth® telefon-kihangosító* (o. 57)

Bluetooth® eszköz* eltávolítása

Ha nem szeretné, hogy egy Bluetooth® eszköz továbbra is regisztrálva legyen a járműhöz, akkor eltávolíthatja azt az autótól. Ezután az autó nem keresi meg azt automatikusan.

Média eszköz eltávolítása

A Bluetooth® média forrás normál nézetében, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Bluetooth-eszköz eltávolítás** menüpontot. Forgassa a **TUNE** gombot az eltávolítandó eszköz kiválasztásához, majd erősítse meg az **OK/MENU** gombbal.

Telefon eltávolítása

A telefon forrás normál nézetében, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Bluetooth-eszköz eltávolítása** menüpontot. Forgassa a **TUNE** gombot az eltávolítandó eszköz kiválasztásához, majd erősítse meg az **OK/MENU** gombbal.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth® eszköz* csatlakoztatása és lecsatlakoztatása (o. 53)
- Bluetooth® média (o. 52)
- Bluetooth® telefon-kihangosító* (o. 57)



Bluetooth® telefon-kihangsító*

A Bluetooth® kapcsolattal rendelkező mobiltelefonok vezeték nélkül csatlakoztathatók az autóhoz.



Telefonfunkciók, a kezelőszervek áttekintése.

Az eszközt először regisztrálni és csatlakoztatni kell az autóhoz, (o. 53). oldal.

Az audio- és médiarendszer kihangsítóként működik és lehetőséget biztosít a mobiltelefon számos funkciójának távvezérlésére. A mobiltelefon használható a saját gombjaival is, függetlenül attól, hogy csatlakoztatva van-e vagy sem.

Amikor mobiltelefon van csatlakoztatva az autóhoz, akkor lehetőség van audiofájlok lejátszására a telefonról vagy egy másik, Bluetooth® kapcsolaton keresztül csatlakoztatott médiaeszközről, Bluetooth®* média


(o. 52). Váltson a **TEL** és **MEDIA** fő források között az egyes funkcióik használatához.




MEGJEGYZÉS

Csak bizonyos mobiltelefonok kompatibilisek teljesen a kihangsító funkcióval. A Volvo azt javasolja, hogy kérje hivatalos Volvo kereskedés segítségét a kompatibilis mobiltelefonok ellenőrzéséhez.

Aktiválás

A **TEL** gomb rövid megnyomása aktiválja/megkeresi az utolsó csatlakoztatott telefont. Ha már csatlakoztatva van egy telefon, és megnyomja a **TEL** gombot, akkor egy hivatkozás menü mutatja a telefonhoz általánosan használt menüpontokat. A  szimbólum jelzi, hogy telefon van csatlakoztatva.

A híváshoz

1. Ellenőrizze, hogy a  szimbólum megjelenik-e a kijelző képernyő tetején és, hogy a kihangsító funkció telefon üzemmódban van-e.
2. Tárcsázza a kívánt számot vagy a gyors-hívó számot, (o. 64). oldal. Vagy normál nézetben, forgassa a **TUNE** gombot jobbra a telefonkönyv eléréséhez és balra az összes hívás híváslistájához. A telefonkönyvvel kapcsolatos tájékoztatásért, lásd Telefonkönyv* (o. 60).
3. Nyomja meg a **OK/MENU** gombot.

A hívás az **EXIT** gombbal szakítható meg.

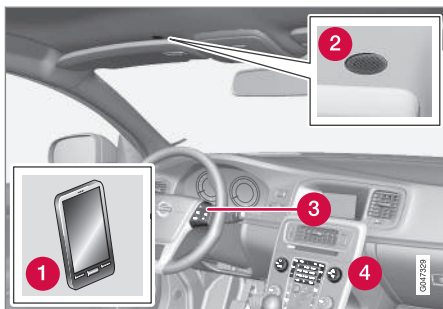
Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth® telefon-kihangsító* - áttekintés (o. 58)
- Bluetooth® eszköz* csatlakoztatása és lecsatlakoztatása (o. 53)
- Hívások kezdeményezése és fogadása* (o. 58)
- Bluetooth® telefon-kihangsító* - audio-beállítások (o. 59)
- Bluetooth®* verzió információk (o. 60)



Bluetooth® telefon-kihangosító* - áttekintés

A Bluetooth® telefon-kihangosító rendszer áttekintése.



A rendszer áttekintése

- 1 Mobiltelefon
- 2 Mikrofon
- 3 Kormánykerék-billentyűzet
- 4 A középkonzol vezérlőpanelje

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth® telefon-kihangosító* (o. 57)
- Bluetooth® eszköz* csatlakoztatása és lecsatlakoztatása (o. 53)

Hívások kezdeményezése és fogadása*

A telefonhívás kezelésének funkciói.

Bejövő hívás

- Nyomja meg az **OK/MENU** gombot a hívás fogadásához, akár az audiorendszer például **RADIO** vagy **MEDIA** módjában is.

Utasítsa el vagy fejezze be az **EXIT** gombot használatával.

Automatikus fogadás

Az automatikus fogadás azt jelenti, hogy a hívások fogadása automatikusan történik.

- A bekapcsoláshoz/kikapcsoláshoz, a telefon forrás normál nézetéből, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Hívás opciók → Automatikus hívásfogadás** menüpontot.

A hívás menüben

A telefon forrás normál nézetében, az **OK/MENU** gomb egy megnyomása az aktuális hívás közben az alábbi funkciókhoz nyújt hozzáférést:

- **Némítás** - az audiorendszer mikrofonja elnémítva.
- **Mobiltelefon** - a hívás átirányítva a kihangosítóról a mobiltelefonra. Bizonyos mobiltelefonok esetében a kapcsolat megszakad. Ez normális. A kihangosítás

funkció megkérdezi, hogy újra csatlakozni szeretne-e.

- **Szám hívása** - harmadik fél hívásának lehetősége a szám gombot használatával (az aktuális hívás készenlét módba kerül).

Híváslisták

A híváslisták minden kapcsolódás alkalmával a kihangosító funkcióra másolódnak, majd a kapcsolat során frissítésre kerülnek. Normál nézetben, forgassa a **TUNE** gombot az **Minden hívás** híváslistájának megtekintéséhez.

A telefon forrás normál nézetében, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, és válassza a **Minden hívás** menüpontot az összes híváslista megtekintéséhez:

- **Minden hívás**
- **Nem fogadott hívások**
- **Fogadott hívások**
- **Tárcsázott számok**
- **Hívásidő**



MEGJEGYZÉS

Bizonyos mobiltelefonok fordított sorrendben mutatják az utolsó tárcsázott számok listáját.

Hangpostafiók

A telefon forrás normál nézetében a hangpostafiók gyorstárcsázó száma beprogramoz-



ható, majd az **1** hosszú megnyomásával érhető el.

A hangpostafiók száma a telefon forrás normál nézetében módosítható az **OK/MENU** gomb megnyomásával, majd a **Hívás opciók** → **Hangpostafiók száma** → **Szám módosítása** menüpont kiválasztásával. Ha nincs tárolva szám, akkor ez a menü az **1** gomb hosszú megnyomásával érhető el.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth® telefon-kihangosító* (o. 57)
- Bluetooth® telefon-kihangosító* - audio-beállítások (o. 59)
- Telefonkönyv* (o. 60)

Bluetooth® telefon-kihangosító* - audio-beállítások

Lehetőség van a hívás hangerejének, az audiorendszer hangerejének és a csengőhang hangerejének beállítására valamint a csengőhang megváltoztatására.

Telefonhívás hangereje

A telefonhívás hangereje csak hívás közben változtatható. Használja a kormánykerék billentyűzetét* vagy forgassa a **VOL** kezelőszert.

Az audiorendszer hangereje

Feltéve, hogy nincs folyamatban hívás, az audiorendszer hangerejét a normál módon, a **VOL** gomb forgatásával lehet beállítani.

Ha egy audioforrás aktív a bejövő hívás közben, akkor automatikusan elnémul. A bekapcsoláshoz/kikapcsoláshoz, a telefon forrás normál nézetéből, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Telefon beállítások** → **Hangok és hangerő** → **Rádió némitása** menüpontot.

Csengőhang hangereje

A telefon forrás normál nézetében, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Telefon beállítások** → **Hangok és hangerő** → **Csengetési hangerő** menüpontot. Állítsa be a **VOL** gomb forgatásával, nyomja meg az **OK/MENU** gombot a hangerő hallgatásához,

majd nyomja meg az **EXIT** gombot a mentéshez.

Csengőhangok

A kihangosító funkció beépített csengőhangjai a telefon forrás normál nézetében választhatók ki az **OK/MENU** gomb megnyomásával, majd a **Telefon beállítások** → **Hangok és hangerő** → **Csengőhangok** → **1. csengőhang** menüpont kiválasztásával stb.



MEGJEGYZÉS

Bizonyos mobiltelefonok esetén a csatlakoztatott mobiltelefon csengőhangja nem kapcsol ki, amikor a kihangosító rendszer valamelyik beépített hangját használja.

A csatlakoztatott telefon csengőhangjának²² kiválasztásához, a telefon forrás normál nézetében, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Telefon beállítások** → **Hangok és hangerő** → **Csengőhangok** → **Mobil-csengőhang** menüpontot.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth® telefon-kihangosító* (o. 57)

²² Nem minden mobiltelefon támogatott.



Bluetooth®* verzió információk

Megmutatja az autó aktuális Bluetooth® verzióját.

Az autó aktuális Bluetooth® verziója a **MEDIA** vagy **TEL** fő források normál nézetéből tekinthető meg:


- Nyomja meg az **OK/MENU** gombot, és válassza a **Bluetooth szoftver-verzió az autóban** menüpontot.
- Nyomja meg az **OK/MENU** gombot, és válassza a **Telefon beállítások** → **Bluetooth szoftver-verzió az autóban** menüpontot.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth® telefon-kihangosító* (o. 57)
- Bluetooth®* média (o. 52)

Telefonkönyv*


Két telefonkönyv létezik. Ezek egyesíthetők és egy telefonkönyvként jeleníthetők meg az autóban.

- Az autó letölti a mobiltelefon telefonkönyvét és csak ezt a telefonkönyvet jeleníti meg, amikor az a mobiltelefon van csatlakoztatva, amelyikből letöltötte azt.
- Az autó beépített telefonkönyvvel is rendelkezik. Ez tartalmazza az autóban tárolt összes partnert, attól függetlenül, hogy melyik telefonkönyv volt csatlakoztatva, amikor mentette azokat. Ezek a partnerek az összes felhasználó számára láthatók, függetlenül attól, hogy melyik mobiltelefon van csatlakoztatva az autóhoz. Ha egy partner az autóban van mentve, akkor a  szimbólum látható a partner előtt a telefonkönyvben.



MEGJEGYZÉS

Ha az autóról módosítja a mobiltelefon telefonkönyvének valamelyik bejegyzését, akkor új bejegyzés jön létre az autó telefonkönyvében, vagyis a módosítások nem kerülnek mentésre a telefonon. Az autóról két bejegyzés látható, különböző ikonokkal. Továbbá, ha gyorshívó számot ment vagy megváltoztatja az egyik partnert, akkor új bejegyzés jön létre az autó telefonkönyvében.

A telefonkönyv használatához az szükséges, hogy a  szimbólum jelen legyen a kijelző tetején, és a kihangosító funkció telefon módban legyen.

Az audio és médiarendszer tárolja az összes regisztrált mobiltelefon telefonkönyvének másolatát. A telefonkönyv automatikusan az audio és médiarendszerbe másolható az egyes csatlakozások során.

- A funkció bekapcsolásához/kikapcsolásához, a telefon forrás normál nézetéből, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Telefon beállítások** → **Telefonkönyv letöltése** menüpontot.

Ha a telefonkönyv tartalmazza a hívó fél kapcsolati adatait, akkor azok megjelennek a kijelzőn.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth® telefon-kihangosító* (o. 57)
- Telefonkönyv* - partnerek gyorskeresése. (o. 61)
- Telefonkönyv* - karaktertábla-billentyűzet a középkonzolon (o. 62)
- Telefonkönyv* - partnerek keresése (o. 62)
- Telefonkönyv* - új partner (o. 63)
- Telefonkönyv* - gyorstárcsázó számok (o. 64)



- Telefonkönyv* - vCard fogadása (o. 65)
- Telefonkönyv* - a memória állapota (o. 65)
- Telefonkönyv* - törlés (o. 65)

Telefonkönyv* - partnerek gyorskeresése.

*A telefon forrás normál nézetében, forgassa a **TUNE** gombot jobbra a partnerek listájának mutatójához.*

Forgassa a **TUNE** gombot a kiválasztáshoz, majd nyomja meg az **OK/MENU** gombot a híváshoz.

A partner neve alatt látható az alapértelmezett kiválasztott telefonszám. Ha a > szimbólum látható a partnertől jobbra, akkor több telefonszám is tárolva van a partnerhez. Nyomja meg az **OK/MENU** gombot a számok mutatójához. Válasszon egy másik tárcsázandó számot a **TUNE** gomb forgatásával. Nyomja meg az **OK/MENU** gombot a tárcsázáshoz.

A partnerek listájában a középkonzol billentyűzetével, a partner nevének első betűit beírva kereshet. A gombok funkciójával kapcsolatban, lásd Telefonkönyv* - karaktertábla-billentyűzet a középkonzolon (o. 62).

A partnerek listája normál nézetből is elérhető a keresendő partner kezdőbetűjének nyomva tartásával a középkonzolon. Például a **6** gomb nyomva tartásával közvetlenül elérhető a partnerek listájának **M** betűvel kezdődő része.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth® telefon-kihangosító* (o. 57)
- Telefonkönyv* (o. 60)



Telefonkönyv* - karaktertábla-billentyűzet a középkonzolon

A telefonkönyvhöz használható karakterek karaktertáblája.

Gomb	Funkció
1	Szóköz . , - ? @ ; / () 1
2 ABC	A B C Ä Å Æ À Ç 2
3 DEF	D E F È É 3
4 GHI	G H I Ì 4
5 JKL	J K L 5
6 MNO	M N O Ö Ø Ñ Ò 6
7 PQRS	P Q R S 7
8 TUV	T U V Ü Û 8
9 WXYZ	W X Y Z 9
* FAV	Váltás a nagybetűk és kisbetűk között.

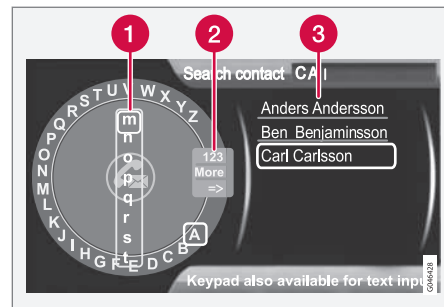
Gomb	Funkció
0 +	+ 0 p w
# INFO	# *

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth® telefon-kihangsító* (o. 57)
- Telefonkönyv* (o. 60)

Telefonkönyv* - partnerek keresése

Partnerek keresése a telefonkönyvben, (o. 60).



Partnerek keresése a szövegkerék használatával.

- 1 Karakterlista
- 2 A bemeneti mód megváltoztatása (lásd az alábbi táblázatot)
- 3 Telefonkönyv

Partnerek kereséséhez vagy szerkesztéséhez, a telefon forrás normál nézetében, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, és válassza a **Telefonkönyv** → **Keresés** menüpontot.

i MEGJEGYZÉS

A High Performance esetében nincs szövegkerék, így a **TUNE** gomb nem használható karakterek beviteléhez: erre a célra csak a középkonzol vezérlőpaneljének betű gombjai használhatók.



1. Forgassa a **TUNE** gombot a kívánt betűhöz, majd nyomja meg az **OK/MENU** gombot a jóváhagyáshoz. Használhatja a középkonzol vezérlőpaneljének szám- és betűgombjait is.
2. Folytassa a következő betűvel, és így tovább. A keresés eredménye a telefonkönyvben (3) jelenik meg.
3. A beviteli mód számokra vagy speciális karakterekre váltáshoz, vagy a telefonkönyvhöz lépéshez, forgassa a **TUNE** gombot a lista valamelyik lehetőségéhez (lásd a magyarázatot az alábbi táblázatban) a beviteli mód (2) megváltoztatásához, majd nyomja meg az **OK/MENU** gombot.

123/ABC	Váltás a betűk és számok között az OK/MENU gombbal.
Továbbiak	Váltás speciális karakterekre az OK/MENU gombbal.
=>	A telefonkönyvhöz vezet (3). Forgassa a TUNE gombot egy partner kiválasztásához, nyomja meg az OK/MENU gombot a mentett számok és egyéb információk megtekintéséhez.

Az **EXIT** gomb rövid megnyomásával törölhet egy karaktert. Az **EXIT** gomb hosszú megnyomása törli az összes bevitt karaktert.

A középkonzol egy szám gombjának megnyomására, amikor a szövegkerék látható (lásd a fenti ábrát), egy új karakterlista (1) jelenik meg a képernyőn. Folytassa a szám gomb többszöri megnyomását a kívánt betűig, majd engedje el. Folytassa a következő betűvel, és így tovább. Amikor megnyom egy gombot, a bevittelt egy másik gomb megnyomása erősíti meg.

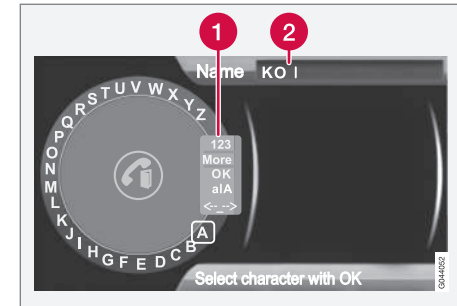
Szám beviteléhez, tartsa nyomva a vonatkozó szám gombot.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth® telefon-kihangosító* (o. 57)

Telefonkönyv* - új partner

Új partner létrehozása a telefonkönyvben.



Az új partner betűinek bevitele.

- 1 A bemeneti mód megváltoztatása (lásd az alábbi táblázatot)
- 2 Beviteli mező

A telefon forrás normál nézetében, új partnerek adhatók hozzá az **OK/MENU** gomb megnyomásával, majd a **Telefonkönyv** → **Új kapcsolat** menüpont kiválasztásával.

MEGJEGYZÉS

A High Performance esetében nincs szövegkerék, így a **TUNE** gomb nem használható karakterek beviteléhez: erre a célra csak a középkonzol vezérlőpaneljének betű gombjai használhatók.



03 Audio és média



- Amikor a **Név** sor ki van választva, nyomja meg az **OK/MENU** gombot a beviteli mód eléréséhez (fenti ábra).
- Forgassa a **TUNE** gombot a kívánt betűhöz, majd nyomja meg az **OK/MENU** gombot a jóváhagyáshoz. Használhatja a középkonzol vezérlőpaneljének szám- és betűgombjait is.
- Folytassa a következő betűvel, és így tovább. A bevitt név a kijelző beviteli mezőjében (2) jelenik meg.
- A beviteli mód számokra, speciális karakterekre váltásához, a nagybetűk/kisbetűk váltásához stb., forgassa a **TUNE** gombot a lista (1) lehetőségeinek valamelyikéhez (lásd a magyarázatot az alábbi táblázatban), majd nyomja meg az **OK/MENU** gombot.

Amikor teljesen bevitte a nevet, akkor válasza a kijelző (1) listájának **OK** pontját, majd nyomja meg az **OK/MENU** gombot. Most folytathatja a telefonszámmal a fenti módon.

Amikor bevitte a telefonszámot, akkor nyomja meg az **OK/MENU** gombot, és válassza ki a telefonszám típusát (**Mobiltelefon**, **Home**, **Munkahelyi** vagy **Általános**). Nyomja meg az **OK/MENU** gombot a jóváhagyáshoz.

Amikor minden adatot beírt, akkor válassza a menü **Kapcs. mentése** lehetőségét a partner mentéséhez.

123/ABC	Váltás a betűk és számok között az OK/MENU gombbal.
Továbbiak	Váltás speciális karakterekre az OK/MENU gombbal.
OK	Mentés és visszalépés a Kapcsolat hozzáadása menühöz az OK/MENU gombbal.
aIA	Nagybetűk és kisbetűk közötti váltás az OK/MENU gombbal.
<- ->	Nyomja meg az OK/MENU gombot, a kurzor a beviteli mezőhöz (2) kerül a kijelző tetején. A kurzor most a TUNE gomb használatával a kívánt helyhez mozgatható, például az új karakterek beviteléhez mozgatható vagy az EXIT gomb használatával törölhető. Új betűk beviteléhez, először térjen vissza beviteli módba az OK/MENU gomb megnyomásával.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth® telefon-kihangsító* (o. 57)
- Telefonkönyv* (o. 60)

Telefonkönyv* - gyorstárcsázó számok

Egy telefonszám vagy partner könnyű eléréséhez, tárolja azt gyorstárcsázó számként a telefonkönyvben, (o. 60). oldal.

A telefon forrás normál nézetében, gyorstárcsázó számok adhatók hozzá az **OK/MENU** gomb megnyomásával, majd a **Telefon** menü **→ Telefonkönyv → Gyorshívószám** menüpont kiválasztásával.

A gyorstárcsázó számok tárcsázása telefon módban a középkonzol-billentyűzet szám gombjainak használatával hajtható végre, egy szám gomb, majd az **OK/MENU** gomb megnyomásával. Ha nincsenek tárolva partnerek a gyorstárcsázó számokon, akkor lehetőség jelenik meg egy partner mentésére a kiválasztott gyorstárcsázó számra.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth® telefon-kihangsító* (o. 57)



Telefonkönyv* - vCard fogadása

Elektronikus névjegykártyák (vCard) fogadása az autó telefonkönyvébe, (o. 60). oldal.

Lehetőség van vCard kártyák fogadására az autó telefonkönyvébe más mobiltelefonokról (az autóhoz csatlakozótól eltérő telefonokról). Ennek lehetővé tételéhez látható Bluetooth® módba kell állítani az autót. A funkció a telefon forrás normál nézetében kapcsolható be az **OK/MENU** gombbal, majd a

Telefonkönyv → **vCard fogadása** menüpont kiválasztásával.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth® telefon-kihangosító* (o. 57)

Telefonkönyv* - a memória állapota

A telefonkönyv, (o. 60). oldal, memóriaállapotának mutatása.

Az autó telefonkönyvének és a csatlakoztatott telefon telefonkönyvének memóriaállapota a telefon forrás normál nézetében tekinthető meg az **OK/MENU** gomb megnyomásával, majd a **Telefonkönyv** → **Memória állapota** menüpont kiválasztásával.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth® telefon-kihangosító* (o. 57)

Telefonkönyv* - törlés

Az autó beépített telefonkönyvének, (o. 60). oldal, törlése.

Az autó telefonkönyve törölhető, ehhez a telefon forrás normál nézetében, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza a **Telefonkönyv** → **Telefonkönyv törlése** menüpontot.



MEGJEGYZÉS

Az autó telefonkönyvének törlése csak az autó telefonkönyvében található partnereket törli. A mobiltelefon telefonkönyvében található partnerek nem törölődnek.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Bluetooth® telefon-kihangosító* (o. 57)



TV*

A TV képe csak akkor látható, ha áll az autó. Amikor a jármű körülbelül több mint körülbelül 6 km/h sebességgel mozog, akkor a kép eltűnik, de a hang eközben is hallatszik. A kép a jármű megállításakor újra megjelenik.



TV funkciók, a kezelés áttekintése.

Az alapvető használathoz, lásd Audio és média - a rendszer használata (o. 21).

i MEGJEGYZÉS

Ez a rendszer csak olyan országokban támogatja TV-adások vételét, amelyek MPEG-2 vagy MPEG-4 formátumot használnak és követik a DVB-T szabványt. A rendszer nem támogatja az analóg műsor-szórászt.

i MEGJEGYZÉS

A TV képe csak akkor látható, ha áll az autó. Amikor a jármű körülbelül több mint 6 km/h sebességgel mozog, akkor a kép eltűnik, a **Kép nem elérhető menet közben** üzenet jelenik meg a kijelzőn, de a hang ezalatt is hallatszik. A kép a jármű megállításakor újra megjelenik.

Az RSE felszereltségű autók nem kapcsolják ki a hátsó képernyőket.

i MEGJEGYZÉS

A vétel attól függ, hogy milyen jó a jel erőssége és a jelminőség. Az adást számos tényező zavarhatja, például magas épületek vagy a TV-adó távolsága. A lefedettség attól függően is változhat, hogy hol tartózkodik az országon belül.

! FONTOS

Bizonyos országokban a termék használatához TV előfizetés szükséges.

TV-nézés

- A médiaforrás normál nézetében, nyomja meg a **MEDIA** gombot, forgassa a **TUNE** gombot **TV** állásba, majd nyomja meg az **OK/MENU** gombot.
 - > Egy keresés kezdődik el és rövid idő múlva megjelenik a legutoljára nézett csatorna.

Csatornaváltás

A csatornák váltása az alábbi módon lehetséges:

- Forgassa a **TUNE** gombot, megjelenik az adott területen elérhető összes csatorna listája. Ha a csatornák valamelyike már mentve van, akkor az előbeállítás száma megjelenik a csatorna nevéől jobbra. Folytassa a **TUNE** gomb forgatását amíg el nem éri a kívánt csatornát, majd nyomja meg az **OK/MENU** gombot.
- A memóriagombok megnyomásával (0-9).
- A **◀▶** / **▶▶** gombok rövid megnyomásával a terület következő csatornája jelenik meg.

i MEGJEGYZÉS

Ha az autót az országon belül, például egyik városból egy másikba viszik, akkor nem biztos, hogy az új helyen is működni fognak a beállított csatornák, mert a frekvenciatarományok változhatnak. Ilyenkor hajtson végre újabb keresést és mentse el az új állomáslistát, lásd "Elérhető TV-csatornák mentése előbeállításaként (o. 68).

**i** MEGJEGYZÉS

Ha nincs vétel a memóriagombokon, akkor lehetséges, hogy az autó kívül tartózkodik azon a területen, ahol a TV-csatornák keresését végrehajtották, például az autóval Németországból Franciaországba utaztak. Újból ki kell választani az országot és új keresést kell végrehajtani.

Kapcsolódó információk

- TV* csatornák keresése/előre beállított csatornalista (o. 67)
- TV* - csatornakezelés (o. 68)
- Információk az aktuális TV* műsorról (o. 69)
- Teletext* (o. 69)
- Képbeállítások* (o. 46)
- A TV* csatorna vétele megszűnt (o. 69)

TV* csatornák keresése/előre beállított csatornalista

A TV csatornák keresését követően a rendelkezésre álló csatornák mentésre kerülnek az előre beállított csatornalistában.

1. A normál TV forrás nézetben, nyomja meg az **OK/MENU** gombot.
2. Forgassa a **TUNE** gombot a **TV menü** menüponthoz, majd nyomja meg az **OK/MENU** gombot.
3. Forgassa a **TUNE** gombot a **Ország választása** menüponthoz, majd nyomja meg az **OK/MENU** gombot.
 - > Ha egy vagy több ország előzőleg ki volt választva, akkor azok megjelennek a listában.
4. Forgassa a **TUNE** gombot a **Más országok** lehetőséghez vagy az előzőleg kiválasztott országokhoz. Nyomja meg az **OK/MENU** gombot.
 - > Megjelenik a rendelkezésre álló országok listája.

5. Forgassa a **TUNE** gombot a kívánt országhoz (például Svédország), majd nyomja meg az **OK/MENU** gombot.
 - > Elkezdődik az elérhető TV csatornák keresése, ez eltart egy ideig. Ezalatt az idő alatt az egyes talált és hozzáadott csatornák száma látható. Amikor a keresés befejeződött, akkor egy üzenet és a kép jelenik meg. Az előre beállított lista (max. 30 csatorna) létrejött és rendelkezésre áll. A csatornaváltáshoz, lásd Csatornaváltás, (o. 66).

A pásztázás és a tárolás az **EXIT** gombbal szakítható meg.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- TV* (o. 66)
- TV* - csatornakezelés (o. 68)



TV* - csatornakezelés

Az előre beállított csatornalista szerkeszthető. Megváltoztathatja a listában megjelenő csatornák sorrendjét. Egy TV csatorna több helyen is szerepelhet a listában. A TV csatornák elhelyezkedése is változhat a listában.

Ha módosítani szeretné a sorrendet az előre beállított listában, akkor a TV forrás normál nézetében, nyomja meg az **OK/MENU** gombot, és válassza ki a **Állomáslista rendezése** menüpontot.

1. Forgassa a **TUNE** gombot a mozgatni kívánt csatornához a listában, és erősítse meg a választást az **OK/MENU** gombbal.
 - > A kiválasztott csatorna kiemelésre kerül.
2. Forgassa a **TUNE** gombot az új helyhez a listában, és erősítse meg az **OK/MENU** gombbal.
 - > A csatornák helyet cserélnék egymással.

Az előre beállított listát (max. 30) követően jön az összes többi, az adott helyen elérhető csatorna. Lehetséges egy csatorna felfelé mozgatása az előre beállított lista egyik helyére.

Az elérhető TV csatornák mentése előre beállítottként

Ha az autót az országon belül, például egyik városból egy másikba viszik, akkor nem biztos, hogy az új helyen is működni fognak a

beállított csatornák, mert a frekvenciatarományok változhatnak. Ebben az esetben, hajtson végre újabb keresést és mentse el az új előre beállított listát.

1. A normál TV forrás nézetben, nyomja meg az **OK/MENU** gombot.
2. Forgassa a **TUNE** gombot a **TV menü** menüponthoz, majd nyomja meg az **OK/MENU** gombot.
3. Forgassa a **TUNE** gombot a **Autom. mentés** menüponthoz, majd nyomja meg az **OK/MENU** gombot.
 - > Elkezdődik az elérhető TV csatornák keresése, ez eltart egy ideig. Ezalatt az idő alatt az egyes talált és hozzáadott csatornák száma látható. Amikor a keresés befejeződött, akkor egy üzenet és a kép jelenik meg. Az előre beállított lista (max. 30 csatorna) létrejött és rendelkezésre áll. A csatornaváltáshoz, lásd Csatornaváltás, (o. 66).

A TV csatornák pásztázása

Ez a funkció automatikusan végigpásztázza a frekvenciatarományt az adott helyen elérhető állomásokért. Amikor csatornát talál, akkor az körülbelül 10 másodpercre megjelenik, mielőtt a pásztázás folytatódik. A pásztázás az **EXIT** gombbal állítható meg, ezután az éppen nézett csatorna mutatása folytatódik. A pásztázás nincs hatással az előre beállított listára.

A pásztázás bekapcsolásához, a TV forrás normál nézetében nyomja meg az **OK/MENU** gombot, majd válassza ki a **Keresés** menüpontot.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- TV* (o. 66)
- TV* csatornák keresése/előre beállított csatornalista (o. 67)



Információk az aktuális TV* műorról

Nyomja meg az **INFO** gombot (o. 21) az aktuális műsorral, a következő műsorral és annak kezdési idejével kapcsolatos információk megjelenítéséhez.

Ha újra megnyomja az **INFO** gombot, akkor, bizonyos esetekben további információk jelennek meg, mint például a kezdő és befejezési idők és az aktuális műsor rövid leírása.

A TV-képhez történő visszatéréshez, várjon néhány másodpercet vagy nyomja meg az **EXIT** gombot.


Kapcsolódó információk



- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- TV* (o. 66)

Teletext*

Lehetséges a teletext megtekintése.

Járjon el az alábbiak szerint:

1. Nyomja meg a távvezérlő  gombját.
2. Írja be az oldalszámot (3 számjegy) a szám gombokkal (0-9) az oldal kiválasztásához.
> Az oldal automatikusan megjelenik.

Írjon be egy új oldalszámot, vagy nyomja meg a távvezérlő  /  gombjait a következő oldalra lépéshez.

A TV képhez az **EXIT** vagy a távvezérlő  gombjának segítségével térhet vissza.

A teletext a távvezérlő színes gombjainak használatával is kezelhető.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- TV* (o. 66)
- Távvezérlő* (o. 70)

A TV* csatorna vétele megszűnt

Ha a nézett TV-csatorna vétele megszűnik, akkor a kép megáll. Amikor a vétel visszatér, akkor a kijelző újra elindul.

Ha a nézett TV-csatorna vétele megszűnik, akkor a kép megáll. Ezután nem sokkal megjelenik egy üzenet, amely arról tájékoztat, hogy az adott TV-csatorna vétele megszűnt és a csatorna új keresése folytatódik. Amikor a vétel visszatér, akkor a TV-csatorna mutatója azonnal elkezdődik. Az üzenet mutatása közben bármikor váltható csatorna.

Ha a **Nincs vétel, keresés** üzenet jelenik meg, annak oka az, hogy a rendszer azt észleli, hogy az összes TV-csatorna vétele megszűnt. Ennek oka a határ átlépése vagy az lehet, hogy a rendszer rossz országra van állítva. Ebben az esetben, váltson a megfelelő országra a TV* csatornák keresése/előre beállított csatornalista (o. 67) részben leírtaknak megfelelően.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- TV* (o. 66)




Távvezérlő*

A távvezérlő az audio- és médiarendszer összes funkciójához használható. A távvezérlő gombjai ugyanazokkal a funkciókkal rendelkeznek, mint a középkonzol vagy a kormánykerék-billentyűzet*.



1 Megfelel a középkonzol **TUNE** gombjának.

A távvezérlő használatakor, először nyomja a távvezérlő **L**  **R** gombját **F** állásba. Ezután

irányítsa a távvezérlőt az infravörös vevő felé, amely az **INFO** gombtól, (o. 21). oldal jobbra helyezkedik el a középkonzolon.



FIGYELEM

Tartsa a nem rögzített tárgyakat, például mobiltelefonokat, kamerákat, tartozékok távvezérlőit stb. a kesztyűtartóban vagy más tároló rekeszekben. Különböző sérüléseket okozhatnak az autóban utazóknak egy hirtelen fékezés vagy ütközés során.



MEGJEGYZÉS

Ne tegye ki a távvezérlős kulcsot közvetlen napfénynek (például a műszerfalon) - különben problémák merülhetnek fel az elemekkel.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Távvezérlő* - funkciók (o. 71)
- Távvezérlő* - elemcsere (o. 72)



Távvezérlő* - funkciók

A távvezérlő használatával vezérelhető lehetséges funkciók.

Gomb	Funkció
	Vált az alábbiak között: L = bal oldali hátsó kijelző képernyő* F = első kijelző képernyő R = jobb oldali hátsó kijelző képernyő*
NAV	Váltás navigációra*
RADIO	Váltás rádió forrásra (például FM1)
MEDIA	Váltás média forrásra (Lemez , TV* stb.)
TEL	Váltás Bluetooth® kihangosítóra*
	Görgetés/gyors visszatekerés, sáv-/zeneszámváltás
	Lejátszás/szünet
	Megállítás
	Görgetés/gyors előretekérés, sáv-/zeneszámváltás

Gomb	Funkció
DVD MENU	Menü
EXIT 	Az előzőhöz, funkció visszavonása, bevitt karakterek törlése
	Navigálás fel/le
	Navigálás jobbra/balra
OK MENU	Választás megerősítése vagy a kiválasztott forrás menüjéhez lépés
	Hangerő, növelés
	Hangerő, csökkentés
0-9	Előre beállított csatornák, szám-és betűbevitel
FAV *	Kedvencek beállításának gyors elérése
INFO #	Információk az aktuális műsorról, zeneszámról stb. Akkor is használható, ha több információ áll rendelkezésre, mint amennyi megjeleníthető a kijelzőn.
	A hangsáv nyelvének kiválasztása

Gomb	Funkció
	Feliratok, a szöveg nyelvének kiválasztása
	Teletext*, be/ki

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)
- Távvezérlő* (o. 70)



Távvezérlő* - elemcsere

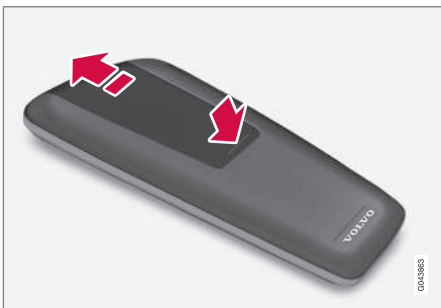
Az elemek cseréjének módja az audio- és médiarendszer távvezérlőjében.

i MEGJEGYZÉS

Az elem élettartama normális esetben 1-4 év és függ attól, hogy mennyit használják a távirányítót.

A távvezérlő tápellátását négy darab AA/LR6 típusú elem biztosítja.

Hosszabb útra vigyen magával tartalék elemeket.



1. Nyomja le az elemfedél biztosítóját, majd csúsztassa az elemfedelet az infravörös lencse irányában.
2. Vegye ki a használt elemeket, fordítsa az új elemeket az elemtartóban látható szimbólumok által jelzett irányba és helyezze be azokat.

3. Helyezze vissza a fedelet.

i MEGJEGYZÉS

Ügyeljen a lemerült elemek környezetvédelmi szempontból biztonságos kezelésére.

Kapcsolódó információk

- Távvezérlő* (o. 70)

Audio és média - menü áttekintése

Az audio- és médiarendszer menüpontjainak és beállításainak áttekintése.

RÁDIÓ

- AM (o. 73)²³
- FM (o. 73)
- DAB (o. 74)

MEDIA

- Audio CD (o. 75)
- CD/DVD adat (o. 75)
- Video DVD (o. 76)
- iPod®, (o. 76). oldal
- USB (o. 77)
- Bluetooth média®, (o. 77). oldal
- AUX (o. 78)
- TV (o. 79)

TEL

- Bluetooth kihangosító®, (o. 78). oldal

Kapcsolódó információk

- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)

* Opcionális/tartozék, további tájékoztatásért, lásd a Bevezetés részt.



A menü áttekintése - AM

Az AM rádió lehetőségek és beállítások áttekintése.

AM főmenü ^A	Lásd . oldal
Előre beáll. állomások kijelz. *	(o. 32)
Keresés	(o. 37)
Audio beállítások Lásd lábjegyzet ^B	(o. 28)
Hangfokozat *	(o. 28)
Equalizer *	(o. 28)
Hangerő-kompenzáció	(o. 29)
Minden audio beállítás visszaállítása	(o. 27)

^A Nem vonatkozik a V60 PLUG-IN HYBRID autókra.

^B A hangbeállítások menüpontjai minden audioforrás esetében ugyanazok.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - menü áttekintése (o. 72)

A menü áttekintése - FM

Az FM rádió lehetőségek és beállítások áttekintése.

FM1/FM2 főmenü	Lásd . oldal
TP	(o. 34)
Radiotext mutatása	(o. 36)
Előre beáll. állomások kijelz. *	(o. 32)
Keresés	(o. 37)
Beállítások hírekhez	(o. 34)
Bővített beállítások	
REG	(o. 37)
Alternatív frekvencia	(o. 37)
EON	(o. 34)
TP-kedvec beállítása	(o. 34)

²³ Nem vonatkozik a V60 PLUG-IN HYBRID autókra.



PTY beállítások	(o. 35)
Minden FM-beállítás visszaállítása	(o. 38)
Audio beállítások	(o. 27)
* Hangfokozat	(o. 28)
* Equalizer	(o. 28)
Hangerő-kompenzáció	(o. 29)
Minden audio beállítás visszaállítása	(o. 27)

Kapcsolódó információk

- Audio és média - menü áttekintése (o. 72)

A menü áttekintése - digitális rádió (DAB)*

A DAB rádió lehetőségek és beállítások áttekintése.

DAB1 főmenü*/DAB2*	Lásd . oldal
Csatornacsoport tanulása	(o. 39)
PTY-szűrő	(o. 35)
PTY-szűrő kikapcsolása	(o. 35)
Radiotext mutatása	(o. 36)
Előre beáll. állomások kijelz. *	(o. 32)
Keresés	(o. 37)
Bővített beállítások	
DAB-kapcsolódás	(o. 39)
DAB-sáv	(o. 40)
Alcsatornák	(o. 40)
PTY-szöveg mutatása	(o. 35)

Minden DAB-beállítás visszaállítása	(o. 40)
Audio beállítások	(o. 27)
* Hangfokozat	(o. 28)
* Equalizer	(o. 28)
Hangerő-kompenzáció	(o. 29)
Minden audio beállítás visszaállítása	(o. 27)

Kapcsolódó információk

- Audio és média - menü áttekintése (o. 72)
- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)

**A menü áttekintése - CD audio**

A CD audio lehetőségek és beállítások áttekintése.

CD audio főmenü (Lemez menü)	Lásd . oldal
Véletlenszerű lejátszás	(o. 44)
Keresés	(o. 44)
Audio beállítások	(o. 27)
* Hangfokozat	(o. 28)
* Equalizer	(o. 28)
Hangerő-kompenzáció	(o. 29)
Minden audio beállítás visszaállítása	(o. 27)

Kapcsolódó információk

- Audio és média - menü áttekintése (o. 72)
- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)

A menü áttekintése - CD/DVD* adat

A CD/DVD adat lehetőségeinek és beállításainak áttekintése.

CD/DVD adat főmenü (Lemez menü)	Lásd . oldal
Lejátszás	(o. 42)
Szünet	(o. 42)
Leállítás	(o. 42)
Véletlenszerű lejátszás	(o. 44)
Mappa ismétlése	(o. 43)
Felirat váltása	(o. 42)
Zenezám váltása	(o. 42)
Scan	(o. 44)
Audio beállítások	(o. 27)
* Hangfokozat	(o. 28)
* Equalizer	(o. 28)

Hangerő-kompenzáció	(o. 29)
Minden audio beállítás visszaállítása	(o. 27)

Kapcsolódó információk

- Audio és média - menü áttekintése (o. 72)
- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)



A menü áttekintése - DVD* videó

A DVD video lehetőségek és beállítások áttekintése.

DVD video főmenü (Lemez menü)	Lásd . oldal
DVD lemez menü	(o. 45)
Lejátszás/Szünet/Tovább	(o. 45)
Leállítás	(o. 45)
Feliratok	(o. 45)
Hangsávok	(o. 45)
Bővített beállítások	
Nézőszög	(o. 46)
DivX® VOD-kód	(o. 46)
Audio beállítások	(o. 27)
* Hangfokozat	(o. 28)
* Equalizer	(o. 28)

Hangerő-kompensáció	(o. 29)
Minden audio beállítás visszaállítása	(o. 27)

Felugró menü^A*-videó és TV*

Nyomja meg az **OK/MENU** gombot egy videofájl lejátszása vagy TV* nézése közben a felugró menü eléréséhez.

Képbeállítások	(o. 46)
Forrásmenü	(o. 21)
Lásd lábjegyzet ^B	
DVD root menü	(o. 45)
Lásd lábjegyzet ^C	
DVD top menü^C	(o. 45)

A Csak filmek vagy TV nézésekor.

B A forrásmenühöz tartozó felugró menü tartalma attól függ, hogy éppen minek a lejátszása vagy megjelenítése van folyamatban, ez lehet például Adat-CD/-DVD menü vagy USB menü.

C Csak DVD video lemezekre vonatkozik.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - menü áttekintése (o. 72)
- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)

A menü áttekintése - iPod®*

Az iPod® lehetőségek és beállítások áttekintése.

iPod főmenü	Lásd . oldal
Véletlenszerű lejátszás	(o. 44)
Keresés	(o. 44)
Audio beállítások	(o. 27)
* Hangfokozat	(o. 28)
* Equalizer	(o. 28)
Hangerő-kompensáció	(o. 29)
Minden audio beállítás visszaállítása	(o. 27)

Kapcsolódó információk

- Audio és média - menü áttekintése (o. 72)
- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)



A menü áttekintése - USB*

Az USB lehetőségek és beállítások áttekintése.

USB főmenü	Lásd . oldal
Lejátszás	
Szünet	(o. 50)
Leállítás	(o. 50)
Véletlenszerű lejátszás	(o. 44)
Mappa ismétlése	(o. 50)
USB-eszköz kiválasztása	(o. 48)
Felirat váltása	(o. 50)
Zeneszám váltása	(o. 50)
Keresés	(o. 44)
Audio beállítások	(o. 27)
Hangfokozat *	(o. 28)
Equalizer *	(o. 28)

Hangerő-kompenzáció	(o. 29)
Minden audio beállítás visszaállítása	(o. 27)

Kapcsolódó információk

- Audio és média - menü áttekintése (o. 72)
- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)

A menü áttekintése - Bluetooth®* média

A Bluetooth® média lehetséges beállításainak áttekintése.

Bluetooth® média főmenü	Lásd . oldal
Véletlenszerű lejátszás	(o. 44)
Eszköz váltása	(o. 55)
Bluetooth-eszköz eltávolítása	(o. 56)
Keresés	(o. 44)
Bluetooth szoftververzió az autóban	(o. 60)
Audio beállítások	(o. 27)
Hangfokozat *	(o. 28)
Equalizer *	(o. 28)



Hangerő-kompenzáció	(o. 29)
Minden audio beállítás visszaállítása	(o. 27)

Kapcsolódó információk

- Audio és média - menü áttekintése (o. 72)
- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)

A menü áttekintése - AUX

Az AUX lehetőségek és beállítások áttekintése.

AUX főmenü	Lásd . oldal
AUX bemenő hangerő	(o. 51)
Audio beállítások	(o. 27)
Hangfokozat *	(o. 28)
Equalizer *	(o. 28)
Hangerő-kompenzáció	(o. 29)
Minden audio beállítás visszaállítása	(o. 27)

Kapcsolódó információk

- Audio és média - menü áttekintése (o. 72)
- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)

A menü áttekintése - Bluetooth® kihangosító*

A Bluetooth® kihangosító lehetséges beállításainak áttekintése.

Bluetooth® kihangosító főmenü (Telefon menü)	Lásd . oldal
Minden hívás	(o. 58)
Minden hívás	(o. 58)
Nem fogadott hívások	(o. 58)
Fogadott hívások	(o. 58)
Tárcsázott számok	(o. 58)
Hívásidő	(o. 58)
Telefonkönyv	(o. 60)
Keresés	(o. 62)
Új kapcsolat	(o. 63)
Gyorshívószámok	(o. 64)



vCard fogadása	(o. 65)
Memória állapota	(o. 65)
Telefonkönyv törlése	(o. 65)
Telefon változtatása	(o. 55)
Bluetooth-eszköz eltávolítása	(o. 56)
Telefon beállítások	
BT felismerési üzemmód	(o. 53)
Hangok és hangerő	(o. 59)
Telefonkönyv letöltése	(o. 60)
Bluetooth szoftver- verzió az autóban	(o. 60)
Hívás opciók	
Automatikus hívásfogadás	(o. 58)

Hangpostafiók száma	(o. 58)
Telefon leválasztása	(o. 56)

Kapcsolódó információk

- Audio és média - menü áttekintése (o. 72)
- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)

A menü áttekintése - TV*

A TV lehetőségek és beállítások áttekintése.

TV főmenü	Lásd . oldal
Ország választása	(o. 67)
Állomáslista rendezése	(o. 68)
Autom. mentés	(o. 68)
Scan	(o. 68)
Audio beállítások	(o. 28)
Hangfokozat *	(o. 28)
Equalizer *	(o. 28)
Hangerő-kompenzáció	(o. 29)
Minden audio beállít- ás visszaállítása	(o. 27)



Felugró menü^{A*} video és TV*	Lásd . oldal
Nyomja meg az OK/MENU gombot egy videofájl lejátszása vagy TV* nézése közben a felugró menü eléréséhez.	
Képheállítások	(o. 46)
Forrásmenü	(o. 21)
Lásd lábjegyzet ^B	
DVD root menü	(o. 45)
Lásd lábjegyzet ^C	
DVD top menü^C	(o. 45)

A Csak filmek vagy TV nézésekor.

B A forrásmenühöz tartozó felugró menü tartalma attól függ, hogy éppen minek a lejátszása vagy megjelenítése van folyamatban, ez lehet például Adat-CD-/DVD menü vagy USB menü.

C Csak DVD video lemezekre vonatkozik.

Kapcsolódó információk

- Audio és média - menü áttekintése (o. 72)
- Audio és média - a rendszer használata (o. 21)

Engedélyek

Az engedély bizonyos tevékenységek működésének jogára vagy valaki más jogának a szerződés feltételeinek megfelelően történő használatára vonatkozó szerződés. Az alábbi szöveg a Volvo szerződése a gyártóval/fejlesztővel és a szövegek angolul vannak.

Sensus software

This software uses parts of sources from clib2 and Prex Embedded Real-time OS - Source (Copyright (c) 1982, 1986, 1991, 1993, 1994), and Quercus Robusta (Copyright (c) 1990, 1993), The Regents of the University of California. All or some portions are derived from material licensed to the University of California by American Telephone and Telegraph Co. or Unix System Laboratories, Inc. and are reproduced herein with the permission of UNIX System Laboratories, Inc. Redistribution and use in source and binary forms, with or without modification, are permitted provided that the following conditions are met: Redistributions of source code must retain the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer. Redistributions in binary form must reproduce the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer in the documentation and/or other materials provided with the distribution. Neither the name of the <ORGANIZATION> nor the names of its contributors may be

used to endorse or promote products derived from this software without specific prior written permission. THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY THE COPYRIGHT HOLDERS AND CONTRIBUTORS "AS IS" AND ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE DISCLAIMED. IN NO EVENT SHALL THE COPYRIGHT OWNER OR CONTRIBUTORS BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

This software is based in part on the work of the Independent JPEG Group.

This software uses parts of sources from "libtess". The Original Code is: OpenGL Sample Implementation, Version 1.2.1, released January 26, 2000, developed by Silicon Graphics, Inc. The Original Code is Copyright (c) 1991-2000 Silicon Graphics,



Inc. Copyright in any portions created by third parties is as indicated elsewhere herein. All Rights Reserved. Copyright (C) [1991-2000] Silicon Graphics, Inc. All Rights Reserved. Permission is hereby granted, free of charge, to any person obtaining a copy of this software and associated documentation files (the "Software"), to deal in the Software without restriction, including without limitation the rights to use, copy, modify, merge, publish, distribute, sublicense, and/or sell copies of the Software, and to permit persons to whom the Software is furnished to do so, subject to the following conditions: The above copyright notice including the dates of first publication and either this permission notice or a reference to <http://oss.sgi.com/projects/FreeB/> shall be included in all copies or substantial portions of the Software. THE SOFTWARE IS PROVIDED "AS IS", WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE AND NONINFRINGEMENT. IN NO EVENT SHALL SILICON GRAPHICS, INC. BE LIABLE FOR ANY CLAIM, DAMAGES OR OTHER LIABILITY, WHETHER IN AN ACTION OF CONTRACT, TORT OR OTHERWISE, ARISING FROM, OUT OF OR IN CONNECTION WITH THE SOFTWARE OR THE USE OR OTHER DEALINGS IN THE SOFTWARE. Except as contained in this

notice, the name of Silicon Graphics, Inc. shall not be used in advertising or otherwise to promote the sale, use or other dealings in this Software without prior written authorization from Silicon Graphics, Inc.

This software is based in parts on the work of the FreeType Team.

This software uses parts of SSLeay Library: Copyright (C) 1995-1998 Eric Young (eay@cryptsoft.com). All rights reserved

DivX®



DivX Certified® to play DivX® video. DivX®, DivX Certified® and associated logos are registered trademarks of DivX, Inc. and are used under license. ABOUT DIVX VIDEO: DivX® is a digital video format created by DivX, Inc. This is an official DivX Certified device that plays DivX video. Visit www.divx.com for more information and software tools to convert your files into DivX video.

ABOUT DIVX VIDEO-ON-DEMAND: This DivX Certified® device must be registered in order to play DivX Video-on-Demand (VOD) content. To generate the registration code, locate the DivX VOD section in the device setup menu. Go to <http://vod.divx.com> with this code to complete the registration process and learn more about DivX VOD. Covered by one or more of the following U.S. Patents: 7,295,673; 7,460,668; 7,515,710; 7,519,274.

Kapcsolódó információk

- Volvo Sensus (o. 7)



Típusjóváhagyás

A táblázatban található a Bluetooth® modul típusengedélye.



A Bluetooth® modul megfelelőségi nyilatkozata

Ország/
területEU
országok:

Exportáló ország: Japán

Gyártó: Alpine Electronics Inc.

Készülék típusa: **Bluetooth®** készülékTovábbi tájékoztatásért, látogasson el a <http://ec.europa.eu/enterprise/rtte/faq.htm> #informing weboldalra

ALPINE

ALPINE ELECTRONICS, INC.
20-1 Yoshima-Kogyodenchu, Ina-shi, Fukushima 970-1192 Japan
Phone: (+81) 248-38-413 Fax: (+81) 248-38-6000

DECLARATION OF CONFORMITY

We, **Alpine Electronics, Inc.**,
20-1 Yoshima-Kogyodenchu, Ina-shi, Fukushima 970-1192 Japan
declare under our sole responsibility that the product:

Product : Bluetooth Module
Model Type : IAS2.1 BT PWB EU3

to which this declaration relates is in conformity with the essential requirements and other relevant requirements of the R&TTE Directive (1999/5/EC).
The product is in conformity with the following standards:

RADIO : EN 300 328 V1.7.1 (2006-10)
EMC : EN 301 489-17 V2.1.1 (2009-05)
EN 301 489-1 V1.8.1 (2008-04)
ISO7837-2:2004

SAFETY : IEC 60065 Ed.7: 2001 + Amd.1: 2005
EN50365: 2002 + Amd.1: 2006 + Amd.2: 2010

CE

Date : April 4, 2012

Signature: *ISAWA Takaku*

Name : Isamu Takaku

ALPINE

ALPINE ELECTRONICS, INC.
20-1 Yoshima-Kogyodenchu, Ina-shi, Fukushima 970-1192 Japan
Phone: (+81) 248-38-413 Fax: (+81) 248-38-6000

DECLARATION OF CONFORMITY

We, **Alpine Electronics, Inc.**,
20-1 Yoshima-Kogyodenchu, Ina-shi, Fukushima 970-1192 Japan
declare under our sole responsibility that the product:

Product : Bluetooth Module
Model Type : IAS2.1 BT PWB EU4

to which this declaration relates is in conformity with the essential requirements and other relevant requirements of the R&TTE Directive (1999/5/EC).
The product is in conformity with the following standards:

RADIO : EN 300 328 V1.7.1 (2006-10)
EMC : EN 301 489-17 V2.1.1 (2009-05)
EN 301 489-1 V1.8.1 (2008-04)
ISO7837-2:2004

SAFETY : IEC 60065 Ed.7: 2001 + Amd.1: 2005
EN50365: 2002 + Amd.1: 2006 + Amd.2: 2010

CE

Date : April 4, 2012

Signature: *ISAWA Takaku*

Name : Isamu Takaku

0047205

03



03 Audio és média



Ország/ terület	
Cseh Köz- társaság:	Alpine Electronics, Inc. tímto prohlašuje, že tento Bluetooth ® Module je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 1999/5/ES.
Dánia:	Undertegnede Alpine Electronics, Inc. erklærer herved, at følgende udstyr Bluetooth ® Module overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.
Németor- szág:	Hiermit erklärt Alpine Electronics, Inc., dass sich das Gerät Bluetooth ® Module in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG befindet.
Észtország:	Käesolevaga kinnitab Alpine Electronics, Inc. seadme Bluetooth ® Module vastavust direktiivi 1999/5/EÜ põhinõuetele ja nimetatud direktiivist tulenevatele teistele asjakohastele sätetele.
Egyesült Királyság:	Hereby, Alpine Electronics, Inc., declares that this Bluetooth ® Module is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.
Spanyolor- szág:	Por medio de la presente Alpine Electronics, Inc. declara que el Bluetooth ® Module cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.
Görögor- szág:	ΜΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ Alpine Electronics, Inc. ΔΗΛΩΝΕΙ ΟΤΙ Bluetooth ® Module ΣΥΜΜΟΡΦΩΝΕΤΑΙ ΠΡΟΣ ΤΙΣ ΟΥΣΙΩΔΕΙΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΛΟΙΠΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 1999/5/EK.
Franciaor- szág:	Par la présente Alpine Electronics, Inc. déclare que l'appareil Bluetooth ® Module est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.
Olaszor- szág:	Con la presente Alpine Electronics, Inc. dichiara che questo Bluetooth ® Module è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.
Letország:	Ar šo Alpine Electronics, Inc. deklarē, ka Bluetooth ® Module atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem.
Litvánia:	Šiuo Alpine Electronics, Inc. deklaruoja, kad šis Bluetooth ® Module atitinka esminius reikalavimus ir kitas 1999/5/EB Direktyvos nuostatas.





Ország/ terület	
Hollandia:	Hierbij verklaart Alpine Electronics, Inc. dat het toestel Bluetooth ® Module in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.
Málta:	Hawnhekk, Alpine Electronics, Inc., jiddikjara li dan Bluetooth ® Module jikkonforma mal-ftigijiet essenzjali u ma provvedimenti oħrajn rilevanti li hemm fid-Dirrettiva 1999/5/EC.
Magyarország:	Alulírott, Alpine Electronics, Inc. nyilatkozom, hogy a Bluetooth ® modul megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak.
Lengyelország:	Niniejszym Alpine Electronics, Inc. oświadcza, że Bluetooth ® Module jest zgodny z zasadniczymi wymogami oraz pozostałymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/EC.
Portugália:	Alpine Electronics, Inc. declara que este Bluetooth ® Module está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE.
Szlovénia:	Alpine Electronics, Inc. izjavlja, da je ta Bluetooth ® Module v skladu z bistvenimi zahtevami in ostalimi relevantnimi določili direktive 1999/5/ES.
Szlovákia:	Alpine Electronics, Inc. týmto vyhlasuje, že Bluetooth ® Module spĺňa základné požiadavky a všetky príslušné ustanovenia Smernice 1999/5/ES.
Finnország:	Alpine Electronics, Inc. vakuuttaa täten että Bluetooth ® Module tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.
Svédország:	Härmed intygar Alpine Electronics, Inc. att denna Bluetooth ® Module står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.
Izland:	Alulírott, Alpine Electronics, Inc. nyilatkozom, hogy a Bluetooth ® modul megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak.
Norvégia:	Alpine Electronics, Inc. erklærer herved at utstyret Bluetooth ® Module er i samsvar med de grunnleggende krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.



Ország/ terület

Kína:	<p>第十三条 进口和生产厂商在其产品的说明书或使用手册中，应刊印下述有关内容：</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. 标明附件中所规定的技术指标和使用范围，说明所有控制、调整及开关等使用方法； <ul style="list-style-type: none"> ■ 使用频率：2.4 - 2.4835 GHz ■ 等效全向辐射功率 (EIRP)：天线增益 < 10dBi 时：≤100 mW 或 ≤20 dBm ① ■ 最大功率谱密度：天线增益 < 10dBi 时：≤20 dBm / MHz (EIRP) ① ■ 载频容限：20 ppm ■ 杂散发射 (辐射) 功率 (对应载波 ±2.5 倍信道带宽以外)： <ul style="list-style-type: none"> • ≤-36 dBm / 100 kHz (30 - 1000 MHz) • ≤-33 dBm / 100 kHz (2.4 - 2.4835 GHz) • ≤-40 dBm / 1 MHz (3.4 - 3.53 GHz) • ≤-40 dBm / 1 MHz (5.725 - 5.85 GHz) • ≤-30 dBm / 1 MHz (其它 1 - 12.75 GHz) 2. 不得擅自更改发射频率、加大发射功率 (包括额外加装射频功率放大器)，不得擅自外接天线或改用其它发射天线； 3. 使用时不得对各种合法的无线电通信业务产生有害干扰；一旦发现有关干扰现象时，应立即停止使用，并采取措施消除干扰后方可继续使用； 4. 使用微功率无线电设备，必须忍受各种无线电业务的干扰或工业、科学及医疗应用设备的辐射干扰； 5. 不得在飞机和机场附近使用。
-------	--



Ország/ terület	
Taiwan:	<p data-bbox="252 210 619 232">低效率電波輻射性電機管理辦法第十條</p> <p data-bbox="252 247 339 269">第十二條</p> <p data-bbox="252 284 1481 306">經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自 變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。</p> <p data-bbox="252 321 339 343">第十四條</p> <p data-bbox="252 358 1481 432">低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信，指依電信法規定 作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波 輻射性電機設備之干擾。</p> <div data-bbox="252 448 1011 591"></div> <div data-bbox="252 613 1011 757"></div>



Ország/ terület

Dél-Korea:

제품 정보

Volvo Car Korea

신청자 코드: KCC-CMM-N25-IAM21L3, KCC-CMM-N25-IAM21L2 and KCC-CMM-N25-IAM21L1

제품 명: Bluetooth Audio Navigation Radio

모델 명: IAM2.1

산 날짜: March/2010

Alpine Electronics, Inc

Made in Japan

고객 정보

Volvo Car Korea

볼보자동차코리아

서울시 용산구 한남 2 동 726-173 볼보빌딩 4 층

볼보자동차 고객센터 1588-1777


<http://www.volvocars.com/kr>

사용자 주의사항

※당해 무선설비는 전파혼신 가능성이 있으므로 인명안전과 관련된 서비스는 할 수 없습니다





Ország/ terület			
Egyesült Arab Emírségek:	<table border="1"> <tr> <td data-bbox="256 216 427 356"> TRA REGISTERED No: ER0071020/11 DEALER No: DA0042125/10 </td> <td data-bbox="434 216 604 356"> TRA REGISTERED No: ER0071017/11 DEALER No: DA0042125/10 </td> </tr> </table>	TRA REGISTERED No: ER0071020/11 DEALER No: DA0042125/10	TRA REGISTERED No: ER0071017/11 DEALER No: DA0042125/10
TRA REGISTERED No: ER0071020/11 DEALER No: DA0042125/10	TRA REGISTERED No: ER0071017/11 DEALER No: DA0042125/10		
Dél-Afrika:			
Jamaica:	Jamaicai használatra jóváhagyott: SMA EI: IAM2.1		
Thaiföld:	This telecommunication equipment conforms to NTC technical requirement.		
Oman	<table border="1"> <tr> <td data-bbox="256 648 405 717"> OMAN - TRA R/0261/11 D090258 </td> <td data-bbox="411 648 560 717"> OMAN - TRA R/0262/11 D090258 </td> </tr> </table>	OMAN - TRA R/0261/11 D090258	OMAN - TRA R/0262/11 D090258
OMAN - TRA R/0261/11 D090258	OMAN - TRA R/0262/11 D090258		

A

Akkumulátor	
távvezérlő.....	72
Audio	
beállítások.....	26
fejhallgató csatlakozó.....	25
hátsó vezérlőpanel.....	25
surround.....	19, 27
Audio és média	
a rendszer kezelése.....	21
áttekintés.....	20
bevezetés.....	19
menü áttekintése.....	72
menük.....	21
Audio-hangerő.....	21
csengőhang, telefon.....	59
külső audioforrás.....	51
sebesség-/zajkompenzáció.....	29
telefon.....	59
telefon/médialejátszó.....	59
Audio profil.....	28
Audiorendszer.....	19
áttekintés.....	20
funkciók.....	26
AUX bemenet.....	20, 48

B

Billentyűzet a kormánykeréken.....	21
Bluetooth®	
audiofolyam.....	52
hívás átirányítása mobiltelefonra.....	58
kihangsító.....	57
média.....	52
mikrofon ki.....	58

C

CD.....	41
---------	----

D

DAB rádió.....	29, 38
Digitális rádió (DAB).....	38
DVD.....	41

E

Equalizer.....	28
----------------	----

F

Fejhallgató csatlakozó.....	25
-----------------------------	----

H

Hátsó vezérlőpanel	
audiorendszer.....	25
Hívások	
bejövő.....	57
használat.....	57
Hívások kezdeményezése.....	57

I

Infotainment rendszer	
forrás gombok.....	21
Infotainment rendszer (Audio és média)....	19
iPod®, csatlakoztatás.....	49

J

Jelbemenet, külső.....	20, 48
------------------------	--------

K

Képbeállítások.....	46
Kezelőszervek	
középkonzol.....	21
Kormánykerék	
billentyűzet.....	21
Közlekedési információk (TP)	34

M

Média, Bluetooth®.....	52
Médialejátszó.....	41
kompatibilis fájlformátumok.....	47
Mikrofon.....	58
Mobiltelefon	
csatlakozás.....	53
kihangosító.....	57
telefon regisztrálása.....	53
MY CAR.....	10
autó-beállítások.....	13
információk.....	17
keresési útvonalak.....	11
klímabeállítások.....	16
menüpontok.....	11
rendszerbeállítások.....	15
vezetéstámogató rendszer.....	14

N

Navigálás a menüben, audio és média.....	21
Normál nézet.....	21

R

Rádió.....	29
DAB.....	29, 38
Rádióműsor-típusok (PTY).....	35
RDS.....	33
Riasztások balesetek és katasztrófák esetén.....	33

S

Sensus.....	7
Surround.....	19, 27

T

Távvezérlő.....	70
elemcsere.....	72
Telefon	
bejövő hívás.....	57
csatlakozás.....	53

hívás fogadása.....	58
hívások kezdeményezése.....	57
kihangosító.....	57
telefonkönyv.....	60
telefonkönyv, helyi menü.....	60
telefon regisztrálása.....	53

Típusengedély

Bluetooth®.....	82
TV.....	66

Ú

Új állomások.....	34
-------------------	----

U

USB, csatlakoztatás.....	49
USB bemenet.....	48

V

Volvo Sensus.....	7
-------------------	---

